

## **Philosophische Fakultät**

Nach Beschluss des Fakultätsrats der Philosophischen Fakultät vom 11.07.2018 hat das Präsidium der Georg-August-Universität Göttingen am 21.08.2018 die Prüfungs- und Studienordnung für den konsekutiven Master-Studiengang „TransRomania-Studien: Romanische Sprachen, Literaturen und Kulturen“ genehmigt (§ 44 Abs. 1 Satz 2 NHG in der Fassung der Bekanntmachung vom 26.02.2007 (Nds. GVBl. S. 69), zuletzt geändert durch Artikel 4 des Gesetzes vom 15.06.2017 (Nds. GVBl. S. 172); § 37 Abs. 1 Satz 3 Nr. 5 b) NHG, § 44 Abs. 1 Satz 3 NHG).

### **Prüfungs- und Studienordnung für den konsekutiven Master-Studiengang „TransRomania-Studien: Romanische Sprachen, Literaturen und Kulturen“ der Georg-August-Universität Göttingen**

#### **§ 1 Geltungsbereich**

(1) Für den Master-Studiengang „TransRomania-Studien: Romanische Sprachen, Literaturen und Kulturen“ gelten die Bestimmungen der „Allgemeinen Prüfungsordnung für Bachelor- und Masterstudiengänge sowie sonstige Studienangebote an der Universität Göttingen“ (APO) sowie der „Rahmenprüfungsordnung für Master-Studiengänge der Philosophischen Fakultät“ in der jeweils geltenden Fassung.

(2) Diese Ordnung regelt die weiteren Bestimmungen für den Abschluss des Master-Studiengangs „TransRomania-Studien: Romanische Sprachen, Literaturen und Kulturen“.

#### **§ 2 Ziel des Studiums**

(1) <sup>1</sup>Das Studium mit dem Abschluss „Master of Arts“ („M.A.“) im Studiengang „TransRomania-Studien: Romanische Sprachen, Literaturen und Kulturen“ bereitet auf die Tätigkeit als Romanistin oder Romanist vor. <sup>2</sup>Der konsekutive Studiengang vertieft und erweitert wesentlich das während der Bachelor-Phase erworbene Wissen und Verstehen. <sup>3</sup>Basierend auf der während des Bachelor-Studiums erworbenen Sprachkompetenz vertiefen die Studierenden auf einem hohen Niveau die fachwissenschaftlichen Bildungsinhalte sowie die Qualifikationen und Kompetenzen des eigenständigen wissenschaftlichen Reflektierens und Produzierens. <sup>4</sup>Sie übertragen ihr Wissen und Verstehen selbstständig auf neue Fragestellungen und behandeln diese unter Berücksichtigung des neuesten Forschungsstandes. <sup>5</sup>Sie besitzen die Fähigkeit, die fachwissenschaftlichen Gegenstände in transdisziplinärer Perspektive zu reflektieren.

(2) <sup>1</sup>Das Studium bildet die Grundlage für ein Promotionsstudium. <sup>2</sup>Es dient somit der Qualifikation des wissenschaftlichen Nachwuchses und führt auf eine wissenschaftliche Tätigkeit an

Hochschulen und Forschungseinrichtungen hin. <sup>3</sup>Es befähigt die Absolventinnen und Absolventen darüber hinaus für Tätigkeiten im nicht-akademischen Bereich, in denen umfassende Kenntnisse über die romanischen Kulturräume sowie eine ausgezeichnete Sprachkompetenz in romanischen Sprachen erforderlich sind, z.B. im interkulturellen Management, in Bildungseinrichtungen, im Verlagswesen, im Medienbereich, in Kulturinstituten und internationalen Organisationen, in Wirtschaft und Tourismus.

(3) <sup>1</sup>Im Master-Studiengang „TransRomania-Studien: Romanische Sprachen, Literaturen und Kulturen“ erwerben die Studierenden nicht nur Fachwissen, sondern sie werden auch zum zivilgesellschaftlichen Engagement angeregt; dabei werden die Eigenverantwortung der Studierenden, ihr Agieren in Bezug auf Wertefragen sowie ihre interkulturelle Kompetenz gefördert. <sup>2</sup>Die Auseinandersetzung mit den Ländern und Regionen der Romania in den Teildisziplinen Sprach-, Literatur-, Landeswissenschaft und Fachdidaktik bietet weitreichende Möglichkeiten der Reflexion über gesellschaftspolitische Themen wie z.B. die europäische Einigung, die deutsch-französischen Beziehungen, transatlantische Perspektiven und Fragen von Migration, Multikulturalität, Entwicklungszusammenarbeit und demographischem Wandel. <sup>3</sup>Die Studierenden erwerben darüber hinaus Vermittlungskompetenzen, die zu pädagogischer Handlungskompetenz in Belangen des bürgerschaftlichen Engagements beitragen. <sup>4</sup>Sie sind auf die kommunikativen Herausforderungen multikultureller Gesellschaften und für Fragen der Kulturvermittlung im europäischen wie außereuropäischen Zusammenhang vorbereitet und entwickeln Eigeninitiative, kreatives Denken und verantwortungsbewusstes Handeln auf politischer, ökonomischer und Nichtregierungsebene.

### **§ 3 Empfohlene Vorkenntnisse**

<sup>1</sup>Für ein erfolgreiches Studium werden Kenntnisse in der lateinischen Sprache empfohlen. <sup>2</sup>Studienbewerbern, deren Kenntnisse gering sind, wird empfohlen, sich vor Aufnahme des Studiums entsprechend weiterzubilden. <sup>3</sup>Zum Erwerb von Lateinkenntnissen stehen im Bereich Schlüsselkompetenzen die Module B.Lat.01 oder SK.Rom.333 zur Verfügung.

### **§ 4 Gliederung des Studiums, Regelstudienzeit**

(1) Das Studium beginnt zum Wintersemester und zum Sommersemester.

(2) Der Master-Studiengang ist nicht teilzeitgeeignet.

(3) Das Studium umfasst 120 Anrechnungspunkte (ECTS-Credits, abgekürzt: C), die sich folgendermaßen verteilen:

a) auf das Fachstudium 78 C:

aa. „TransRomania-Studien: Romanische Sprachen, Literaturen und Kulturen“ im Umfang von 78 C oder

bb. „TransRomania-Studien: Romanische Sprachen, Literaturen und Kulturen“ im Umfang von 42 C in Kombination mit einem zulässigen romanistischen oder fachexternen Modulpaket im Umfang von 36 C oder mit zwei zulässigen romanistischen oder fachexternen Modulpaketen im Umfang von jeweils 18 C;

b) auf den Professionalisierungsbereich (Schlüsselkompetenzen) 12 C;

c) auf die Masterarbeit 30 C.

(4) <sup>1</sup>Die Modulübersicht (Anlage I) legt die Wahlpflicht- und Wahlmodule verbindlich fest. <sup>2</sup>Eine Empfehlung für den sachgerechten Aufbau des Studiums ist den in Anlage III beigefügten Studienverlaufsplänen zu entnehmen. <sup>3</sup>Das Modulverzeichnis wird gesondert veröffentlicht; es ist Bestandteil dieser Ordnung, soweit die Module in der Modulübersicht (Anlage I) aufgeführt sind.

(5) <sup>1</sup>Im Rahmen des Masterstudiums sind Schlüsselkompetenzen im Umfang von 12 C zu studieren. <sup>2</sup>Zur sinnvollen Ergänzung des Fachstudiums empfiehlt es sich besonders, Module aus dem Bereich Sprachkompetenz (Englisch, romanische Fachsprachen), EDV/Informationstechnologie, Interkulturelle Kompetenz, Mediation und Rhetorik zu belegen.

(6) Die Modulübersicht beschreibt ferner die Modulpakete des Studiengebiets „TransRomania-Studien: Romanische Sprachen, Literaturen und Kulturen“, die in einem anderen Master-Studiengang im Umfang von 36 C oder 18 C eingebracht werden können.

## **§ 5 Studienschwerpunkte**

(1) <sup>1</sup>Im Master-Studiengang „TransRomania-Studien: Romanische Sprachen, Literaturen und Kulturen“ besteht die Möglichkeit der Schwerpunktbildung. <sup>2</sup>Es muss einer der folgenden sechs Studienschwerpunkte erfolgreich absolviert werden: „Romanische Sprachen: Struktur, Variation und Wandel“, „Literaturen der Romania: Konstanten und Dynamiken“, „Frankreich- und Frankophoniestudien“, „Italienstudien“, „Portugal- und Brasilienstudien“, „Spanien- und Hispanoamerikastudien“.

(2) <sup>1</sup>Bei den Schwerpunkten „Romanische Sprachen: Struktur, Variation und Wandel“ und „Literaturen der Romania: Konstanten und Dynamiken“ ist die Festlegung auf jeweils zwei romanistische Disziplinen (französische Sprachwissenschaft, spanische Sprachwissenschaft, italienische Sprachwissenschaft, portugiesische Sprachwissenschaft, französische Literaturwissenschaft, spanische Literaturwissenschaft, italienische Literaturwissenschaft, portugiesische Literaturwissenschaft) obligatorisch. <sup>2</sup>Zugangsvoraussetzung für die Schwerpunkte „Romanische Sprachen: Struktur, Variation und Wandel“ und „Literaturen der Romania: Konstanten und Dynamiken“ ist der Nachweis der erforderlichen Sprachkenntnisse in den beiden nach Satz 1 gewählten Disziplinen nach Maßgabe der folgenden Bestimmungen:

- a) französische Sprachwissenschaft/Literaturwissenschaft: Französisch auf Niveau C1 des Gemeinsamen Europäischen Referenzrahmens für Sprachen;
- b) italienische Sprachwissenschaft/Literaturwissenschaft: Italienisch auf Niveau B2 des Gemeinsamen Europäischen Referenzrahmens für Sprachen;
- c) portugiesische Sprachwissenschaft/Literaturwissenschaft: Portugiesisch auf Niveau B2 des Gemeinsamen Europäischen Referenzrahmens für Sprachen;
- d) spanische Sprachwissenschaft/Literaturwissenschaft: Spanisch auf Niveau C1 des Gemeinsamen Europäischen Referenzrahmens für Sprachen.

(3) <sup>1</sup>Im Falle eines Fachstudiums TransRomania-Studien: Romanische Sprachen, Literaturen und Kulturen im Umfang von 78 C sind in den Schwerpunkten „Romanische Sprachen: Struktur, Variation und Wandel“ und „Literaturen der Romania: Konstanten und Dynamiken“ in beiden Teilgebieten drei zusammenhängende sprach- bzw. literaturwissenschaftliche Wahlpflichtmodule im Umfang von je 21 C zu absolvieren. <sup>2</sup>Ferner sind fünf Wahlmodule zu insgesamt 36 C (darunter zwei zu 9 C und wenigstens 3 zu insgesamt 18 C) zu belegen. <sup>3</sup>Diese erlauben eine Erweiterung der (auch berufsbezogenen) sprachpraktischen Kompetenzen, eine Spezialisierung in den Bereichen Medialität, Gender Studies oder Inter- und Transkulturalität, eine praxisbezogene Qualifikation im Bereich der Literatur- bzw. Sprachvermittlung, weiterhin eine Komplementierung durch Module zu den weiteren fachwissenschaftlichen Teilgebieten, eine Erweiterung in gesamtromanistischer Richtung (inkl. des Erwerbs von Sprachkenntnissen in weiteren romanischen Sprachen wie z.B. Katalanisch) oder eine Vertiefung in den als Schwerpunkt gewählten Teilgebieten.

(4) <sup>1</sup>Im Falle eines Fachstudiums TransRomania-Studien: Romanische Sprachen, Literaturen und Kulturen im Umfang von 78 C sind in den Schwerpunkten „Frankreich- und Frankophoniestudien“, „Italienstudien“, „Portugal- und Brasilienstudien“ sowie „Spanien- und Hispanoamerikastudien“ jeweils drei zusammenhängende Wahlpflichtmodule in Sprach- und Literaturwissenschaft im Umfang von je 21 C zu wählen. <sup>2</sup>Ferner sind fünf Wahlmodule zu insgesamt 36 C (darunter zwei zu 9 C und wenigstens 3 zu insgesamt 18 C) zu belegen. <sup>3</sup>Diese erlauben eine Erweiterung der (auch berufsbezogenen) sprachpraktischen Kompetenzen, eine Spezialisierung in den Bereichen Medialität, Gender Studies oder Inter- und Transkulturalität, eine praxisbezogene Qualifikation im Bereich der Literatur- bzw. Sprachvermittlung, weiterhin eine Vertiefung im gewählten Bereich, eine Erweiterung in gesamtromanistischer Richtung (incl. des Erwerbs von Sprachkenntnissen in weiteren romanischen Sprachen wie z.B. Katalanisch) oder eine Komplementierung in Landeswissenschaft des gewählten Schwerpunktes.

(5) <sup>1</sup>Im Falle eines Fachstudiums TransRomania-Studien: Romanische Sprachen, Literaturen und Kulturen im Umfang von 42 C sind in den Schwerpunkten „Romanische Sprachen: Struktur, Variation und Wandel“ oder „Literaturen der Romania: Konstanten und Dynamiken“ jeweils zwei

zusammenhängende Wahlpflichtmodule aus zwei sprach- bzw. literaturwissenschaftlichen Teilgebieten im Umfang von je 12 C zu absolvieren. <sup>2</sup>Ferner sind mindestens zwei Wahlmodule zu insgesamt 18 C zu belegen. <sup>3</sup>Diese erlauben eine Erweiterung der (auch berufsbezogenen) sprachpraktischen Kompetenzen, eine Spezialisierung in den Bereichen Medialität, Gender Studies oder Inter- und Transkulturalität, eine praxisbezogene Qualifikation im Bereich der Literatur- bzw. Sprachvermittlung, weiterhin eine Komplementierung durch Module zu den weiteren fachwissenschaftlichen Teilgebieten, eine Erweiterung in gesamtromanistischer Richtung (incl. des Erwerbs von Sprachkenntnissen in weiteren romanischen Sprachen wie z.B. Katalanisch) oder eine Vertiefung in den als Schwerpunkt gewählten Teilgebieten.

(6) <sup>1</sup>Im Falle eines Fachstudiums TransRomania-Studien: Romanische Sprachen, Literaturen und Kulturen im Umfang von 42 C sind in den Schwerpunkten „Frankreich- und Frankophoniestudien“, „Italienstudien“, „Portugal- und Brasilienstudien“ und „Spanien- und Hispanoamerikastudien“ jeweils zwei zusammenhängende Wahlpflichtmodule in Sprach- und Literaturwissenschaft im Umfang von je 12 C zu wählen. <sup>2</sup>Ferner sind mindestens zwei Wahlmodule zu insgesamt 18 C zu belegen. <sup>3</sup>Diese erlauben eine Erweiterung der (auch berufsbezogenen) sprachpraktischen Kompetenzen, eine Spezialisierung in den Bereichen Medialität, Gender Studies oder Inter- und Transkulturalität, eine praxisbezogene Qualifikation im Bereich der Literatur- bzw. Sprachvermittlung, weiterhin eine Komplementierung durch Module zu den weiteren fachwissenschaftlichen Teilgebieten, eine Erweiterung in gesamtromanistischer Richtung (incl. des Erwerbs von Sprachkenntnissen in weiteren romanischen Sprachen wie z.B. Katalanisch) oder eine Vertiefung in den als Schwerpunkt gewählten Teilgebieten.

### **§ 6 Double Degree mit der Universität Pau**

(1) <sup>1</sup>Die Universität Göttingen und die Université de Pau et des Pays de l'Adour, Frankreich, (im Folgenden: UPPA) führen gemeinsam ein Double-Degree-Programm durch. <sup>2</sup>Es gelten die Bestimmungen dieser Prüfungs- und Studienordnung, soweit nicht nachfolgend etwas anderes geregelt ist. <sup>3</sup>Für die Lehrangebote, die von der UPPA getragen werden, gelten ausschließlich die Bestimmungen der UPPA.

(2) <sup>1</sup>Berechtigt zur Teilnahme an diesem Programm sind Studierende des Master-Studiengangs „TransRomania-Studien: Romanische Sprachen, Literaturen und Kulturen“ mit Fachstudium TransRomania-Studien: Romanische Sprachen, Literaturen und Kulturen im Umfang von 78 C (§ 4 Abs. 3 Buchstaben a) aa)) und Studienschwerpunkt „Frankreich- und Frankophoniestudien“ nach Maßgabe der nachfolgenden Bestimmungen. <sup>2</sup>Das Double-Degree-Programm kann nur zum Wintersemester aufgenommen werden.

(3) <sup>1</sup>Der Antrag auf Aufnahme in das Double-Degree-Programm ist bis zum 1. Juni beim Dekanat der Philosophischen Fakultät zu stellen. <sup>2</sup>Dem Antrag sind folgende Unterlagen beizufügen:

- das Abschlusszeugnis des vorhergehenden Studiengangs der Bewerberin oder des Bewerbers in Form beglaubigter Abschriften oder beglaubigter englischer Übersetzungen; falls ein Abschlusszeugnis noch nicht vorliegt, ist eine Bescheinigung über die bislang erbrachten Prüfungsleistungen einschließlich der Anrechnungspunkte (Credits) einzureichen,
- eine in französischer Sprache verfasste schriftliche Darstellung, aus der sich die Motivation der Bewerberin oder des Bewerbers für die Aufnahme in das Double-Degree-Programm und ihre oder seine Studienziele erkennen lassen und
- ein in französischer Sprache verfasster tabellarischer Lebenslauf mit einer aussagekräftigen Darstellung des Bildungsweges, aus dem hervorgeht, welche berufspraktischen Kenntnisse und weitere fachlichen Qualifikationen oder Auslandsaufenthalte die Bewerberin oder der Bewerber vorweisen kann.

(4) <sup>1</sup>Für Studierende im Sinne des Absatzes 2 stehen jährlich 5 Studienplätze zur Verfügung; für den Fall, dass mehr zugangsberechtigte Studierende die Teilnahme beantragen, als Studienplätze zur Verfügung stehen, wird ein Auswahlverfahren nach Maßgabe der folgenden Bestimmungen durchgeführt. <sup>2</sup>Zuständig für die Auswahlentscheidung ist die nach den Bestimmungen der Ordnung über die Zugangsvoraussetzungen und über die Zulassung für den konsekutiven Master-Studiengang „TransRomania-Studien: Romanische Sprachen, Literaturen und Kulturen“ in der jeweils gültigen Fassung gebildete Auswahlkommission, welche um die Programmbeauftragte oder den Programmbeauftragten für das Double-Degree-Programm erweitert wird. <sup>3</sup>Die Auswahl erfolgt aufgrund einer Rangliste beginnend mit der Bewerberin oder dem Bewerber mit den meisten Punkten (max. 30 Punkte), die anhand der nachfolgenden Kriterien vergeben werden:

a) nach dem Ergebnis der Bachelornote oder eines gleichwertigen Bildungsnachweises oder des Notendurchschnitts der zum Zeitpunkt der Bewerbung erbrachten Leistungen:

1,0 bis einschließlich 1,2	18 Punkte
größer 1,2 bis einschließlich 1,5	15 Punkte
größer 1,5 bis einschließlich 1,8	12 Punkte
größer 1,8 bis einschließlich 2,1	9 Punkte
größer 2,1 bis einschließlich 2,4	6 Punkte
größer 2,4 bis einschließlich 2,7	3 Punkte
größer 2,7 bis einschließlich 3,0	0 Punkte

b) aufgrund der Begründung der Studienmotivation:

Die Begründung der Motivation ist	Punkte
völlig überzeugend	4
sehr überzeugend	3
überzeugend	2

wenig überzeugend	1
nicht überzeugend	0

c) aufgrund eines Auswahlgesprächs mit einer Dauer von ca. 15 Min.:

Das Ergebnis des Gesprächs ist	Punkte
völlig überzeugend	7 – 8
sehr überzeugend	5 – 6
überzeugend	3 - 4
wenig überzeugend	1 - 2
nicht überzeugend	0

<sup>4</sup>Bei Rangleichheit entscheidet die Note des Bachelorabschlusses oder eines gleichwertigen Abschlusses oder der Notendurchschnitt der zum Zeitpunkt der Bewerbung erbrachten Leistungen. <sup>5</sup>Das Auswahlgespräch wird in der Regel bis zum 30.06. an der Universität vor der Auswahlkommission nach Satz 2 durchgeführt; die Bewerberinnen oder Bewerber werden von der Universität rechtzeitig zum Auswahlgespräch eingeladen; bei im Ausland ansässigen Bewerberinnen oder Bewerbern sowie in begründeten Ausnahmefällen sind auch eine Videokonferenz oder ein telefonisches Auswahlgespräch zugelassen, sofern die Identität der Bewerberin oder des Bewerbers zweifelsfrei festgestellt werden kann; die Einzelheiten des Verfahrens in solchen Fällen legt die Auswahlkommission fest. <sup>6</sup>Über die wesentlichen Fragen und Antworten des Gesprächs ist ein Protokoll zu führen, das von den Mitgliedern der Auswahlkommission zu unterzeichnen ist; aus dem Protokoll müssen Tag und Ort des Gesprächs, die Namen der Kommissionsmitglieder, der Name der Bewerberin oder des Bewerbers und die Beurteilung ersichtlich werden. <sup>7</sup>Das Auswahlgespräch erstreckt sich auf folgende Eignungsparameter:

- a) Sprachliche und kulturelle Kompetenz, Interaktion mit der Auswahlkommission,
- b) Interkulturelle Kompetenz,
- c) Sensibilisierung hinsichtlich der Besonderheiten der deutsch-französischen Beziehungen,
- d) Akademisches, berufsbezogenes und persönliches Vorhaben, das die Teilnahme am Doppelabschluss rechtfertigt.

<sup>8</sup>Die Mitglieder der Auswahlkommission bewerten nach Abschluss des Gesprächs die Bewerberin oder den Bewerber nach besonderer Eignung für den ausgewählten Studiengang auf einer Skala nach Satz 3 Buchstabe c).

(5) <sup>1</sup>Im Rahmen des Double-Degree-Programms mit der Universität Pau (UPPA) verbringen die Studierenden der Universität Göttingen das 1. und das 2. Semester am Standort Pau der UPPA, das 3. und das 4. an der Universität Göttingen.<sup>2</sup>Der genaue Studienaufbau und die wählbaren Module sind in Anlage II festgelegt.

(6) <sup>1</sup>Im Rahmen des Double-Degree-Programms verbringen die Studierenden der UPPA das 1. und das 2. Semester an der Universität Pau und das 3. und das 4. an der Universität Göttingen. <sup>2</sup>Der genaue Studienaufbau und die wählbaren Module sind in Anlage II festgelegt.

(7) <sup>1</sup>Wiederholungsprüfungen zu nicht bestandenen Modulprüfungen können auch an der Partneruniversität abgelegt werden. <sup>2</sup>Dabei gelten die Prüfungsbedingungen der Universität, die das Modul anbietet; die Bewertung erfolgt durch Prüfende der anbietenden Universität.

(8) <sup>1</sup>Durch die erfolgreiche Anfertigung der Masterarbeit werden 30 C erworben. <sup>2</sup>Betreuende der Masterarbeit sind in der Regel je eine Prüfungsberechtigte oder ein Prüfungsberechtigter der Universität Göttingen und eine Prüfungsberechtigte oder ein Prüfungsberechtigter der UPPA. <sup>3</sup>Die Masterarbeit ist in deutscher oder französischer Sprache anzufertigen. <sup>4</sup>Die Bestellung von Göttinger Prüfungsberechtigten zur Betreuung oder Prüfung von Masterarbeiten an der UPPA erfolgt nach Mitteilung der UPPA durch das Prüfungsamt der Philosophischen Fakultät.

(9) <sup>1</sup>Nach bestandener Masterarbeit verleihen die Universität Göttingen den Hochschulgrad „Master of Arts“ (M.A.) und die Universität UPPA den Hochschulgrad „Master Arts, lettres, langues et civilisations“. <sup>2</sup>Die beiden Hochschulgrade können jeweils für sich geführt werden. Sollen beide Grade zusammen geführt werden, so sind sie durch Schrägstrich zu verbinden. <sup>3</sup>Dies gilt ebenfalls für die abgekürzte Form.

(10) Die Masterurkunde der Universität Göttingen wird in deutscher Sprache ausgestellt und enthält den Zusatz, dass der Mastergrad im Rahmen eines Doppelabschluss-Programms erworben wurde und die Urkunde nur in Verbindung mit der Urkunde der UPPA gültig ist.

### **§ 7 Zulassung zur Masterarbeit**

Als Voraussetzung zur Zulassung zur Masterarbeit müssen

- a. bei einem Fachstudium im Umfang von 78 C Wahlpflicht- und Wahlmodule des Studiengangs im Umfang von 70 C bestanden sein,
- b. bei einem Fachstudium im Umfang von 42 C Wahlpflicht- und Wahlmodule des Studiengangs im Umfang von 70 C, davon im Umfang von 30 C im Fachstudium „TransRomania-Studien: Romanische Sprachen, Literaturen und Kulturen“, bestanden sein.

### **§ 8 Fachspezifische Prüfungsformen**

(1) Neben den nach den Bestimmungen der APO zulässigen Prüfungsleistungen können folgende fachspezifische Prüfungsleistungen vorgesehen werden: Sprachkompetenzprüfung und Portfolio.

(2) <sup>1</sup>Eine Sprachkompetenzprüfung bezieht sich auf alle vier Sprachfertigkeiten (Hören, Lesen, Schreiben, Sprechen). <sup>2</sup>Sie besteht aus einem mündlichen Teil (Sprechen und ggf. Hörverstehen; ca. 15-30 Min.) und einem schriftlichen Teil (Textredaktion, Grammatik, Wortschatz, ggf. Hörverstehen, ggf. Übersetzung; 90-180 Min.), die gemeinsam bewertet werden. <sup>3</sup>Eine Bewertung der Sprachkompetenzprüfung mit „bestanden“ bzw. „ausreichend“ (4,0) oder besser ist nur möglich, wenn in beiden Prüfungsteilen die jeweiligen Mindestanforderungen erfüllt wurden. <sup>4</sup>Im Falle der Wiederholung einer Sprachkompetenzprüfung vor derselben Prüferin oder demselben Prüfer können Studierende auf die Wiederholung eines Prüfungsteils verzichten, in dem die jeweiligen Mindestanforderungen bereits erfüllt wurden.

(3) Ein Portfolio beinhaltet die Reflexion des Lernprozesses anhand einer sukzessiv entstehenden Arbeitsmappe im Umfang von max. 15 Seiten.

### **§ 9 Wiederholbarkeit von Prüfungen zur Notenverbesserung**

Die Wiederholung bestandener Prüfungen zum Zweck der Notenverbesserung ist ausgeschlossen, die Bestimmung des § 16 a Abs. 3 Satz 2 APO bleibt unberührt.

### **§ 10 Studium als Modulpaket**

(1) <sup>1</sup>Innerhalb anderer geeigneter Master-Studiengänge kann das Studiengebiet „TransRomania-Studien: Romanische Sprachen, Literaturen und Kulturen“ als Modulpaket im Umfang von 36 C oder 18 C studiert werden. <sup>2</sup>Innerhalb des Master-Studiengangs „TransRomania-Studien: Romanische Sprachen, Literaturen und Kulturen“ können weitere romanistische Studiengebiete als Modulpaket im Umfang von 36 C oder 18 C studiert werden, sofern sie sich nicht auf die im Schwerpunkt des Master-Studiengangs gewählten Sprachen beziehen.

(2) <sup>1</sup>Das Studium als Modulpaket im Umfang von 36 C vermittelt eine Erweiterung der Kompetenzen in einer der romanistischen Disziplinen „Galloromanistik“, „Hispanistik“, „Italianistik“ oder „Lusitanistik“. <sup>2</sup>Es sind drei zusammenhängende Wahlpflichtmodule im Umfang von 21 C in Sprach- oder Literaturwissenschaft zu absolvieren. <sup>3</sup>Ferner sind zwei Wahlmodule im Umfang von 15 C zu belegen. <sup>4</sup>Diese erlauben eine Erweiterung der (auch berufsbezogenen) sprachpraktischen Kompetenzen, eine Vertiefung der gewählten Fachwissenschaft, eine Komplementierung durch eine weitere Fachwissenschaft oder eine weitere romanistische Disziplin, eine Spezialisierung in den Bereichen Medialität, Gender Studies oder Inter- und Transkulturalität sowie das Erlernen einer weiteren romanischen Sprache (z.B. Katalanisch). <sup>5</sup>Das Nähere regelt jeweils die Modulübersicht (Anlage I).

(3) <sup>1</sup>Das Studium als Modulpaket im Umfang von 18 C vermittelt eine Erweiterung der fachwissenschaftlichen und ggf. sprachpraktischen Kompetenzen in einer der romanistischen Disziplinen „Galloromanistik“, „Hispanistik“, „Italianistik“ oder „Lusitanistik“. <sup>2</sup>Es sind drei

Wahlpflichtmodule zu je 6 C aus den Bereichen Sprachpraxis, Sprach-, Literatur- oder Landeswissenschaft zu absolvieren. <sup>3</sup>Das Nähere regelt jeweils die Modulübersicht (Anlage I).

(4) Eine Empfehlung für den sachgerechten Aufbau des Studiums ist den in Anlage III beigefügten Studienverlaufsplänen zu entnehmen.

### **§ 11 Studienberatung**

(1) Die fachliche Studienberatung nehmen die am Studiengang beteiligten Lehrenden, die Beratung in Prüfungsangelegenheiten das Prüfungsamt der Philosophischen Fakultät wahr.

(2) Die zentrale Studienberatung der Universität ist zuständig für die allgemeine Studienberatung, insbesondere bei fakultätsübergreifenden Fragen.

(3) Die Studierenden sollten eine Studienberatung insbesondere in folgenden Fällen in Anspruch nehmen:

- nach zweimal nicht bestandenen Prüfungen,
- bei Abweichungen von der Regelstudienzeit,
- bei einem Wechsel von Modulpaket, Studiengang oder Hochschule,
- vor einem geplanten Auslandsstudium.

### **§ 12 Inkrafttreten; Übergangsvorschriften**

(1) Diese Ordnung tritt nach ihrer Bekanntmachung in den Amtlichen Mitteilungen I der Georg-August-Universität Göttingen zum 01.10.2018 in Kraft.

(2) Zugleich tritt die Prüfungs- und Studienordnung für den Master-Studiengang „Romanistik“ in der Fassung der Bekanntmachung vom 13.12.2013 (Amtliche Mitteilungen I Nr. 58/2013 S. 2043), zuletzt geändert durch Beschluss des Präsidiums vom 13.03.2018 (Amtliche Mitteilungen I Nr. 12/2018 S. 150), außer Kraft.

(3) <sup>1</sup>Studierende, die ihr Studium vor Inkrafttreten der vorliegenden Prüfungs- und Studienordnung begonnen und ununterbrochen in dem konsekutiven Master-Studiengang „Romanistik“ immatrikuliert oder für ein romanistisches Modulpaket zugelassen waren, werden auf Antrag nach der Ordnung im Sinne des Absatzes 2 geprüft; der Antrag ist innerhalb von sechs Monaten nach Inkrafttreten der vorliegenden Ordnung zu stellen. <sup>2</sup>Ist auf Antrag nach Satz 1 die Prüfungs- und Studienordnung in der vor Inkrafttreten der vorliegenden Ordnung gegebenen Form anzuwenden, gilt dies im Falle noch abzulegender Prüfungen nicht für Modulübersicht und Modulbeschreibungen, sofern nicht der Vertrauensschutz einer oder eines Studierenden eine abweichende Entscheidung durch die Prüfungskommission gebietet. <sup>3</sup>Eine abweichende Entscheidung ist insbesondere in den Fällen möglich, in denen eine Modulprüfung

wiederholt werden kann oder ein Pflicht- oder erforderliches Wahlpflichtmodul wesentlich geändert oder aufgehoben wurde. <sup>4</sup>Die Prüfungskommission kann hierzu allgemeine Regelungen treffen. Eine Prüfung nach der Prüfungs- und Studienordnung für den Master-Studiengang „Romanistik“ in Sinne des Absatzes 2 wird letztmalig im Sommersemester 2021 durchgeführt.

## Anlage I Modulübersicht

### I. Master-Studiengang "TransRomania-Studien: Romanische Sprachen, Literaturen und Kulturen"

Es müssen mindestens 120 C erworben werden.

#### 1. Fachstudium TransRomania-Studien: Romanische Sprachen, Literaturen und Kulturen im Umfang von 78 C

##### a. Studienschwerpunkte

Es muss einer der folgenden Studienschwerpunkte im Umfang von 42 C erfolgreich absolviert werden.

##### aa. Studienschwerpunkt „Romanische Sprachen: Struktur, Variation und Wandel“

Es müssen sechs der folgenden Wahlpflichtmodule im Umfang von insgesamt 42 C erfolgreich absolviert werden, und zwar zweimal drei Module im Umfang von insgesamt 21 C in derselben romanischen Sprache:

M.Rom.Frz.21	„Französisch: Struktur, Variation, Wandel I“	(9 C / 2 SWS)
M.Rom.Frz.31	„Französisch: Struktur, Variation, Wandel II“	(9 C / 4 SWS)
M.Rom.Frz.411	„Mastermodul Sprachwissenschaft Französisch“	(3 C / 2 SWS)
M.Rom.It.21	„Italienisch: Struktur, Variation, Wandel I“	(9 C / 2 SWS)
M.Rom.It.31	„Italienisch: Struktur, Variation, Wandel II“	(9 C / 4 SWS)
M.Rom.It.411	„Mastermodul Sprachwissenschaft Italienisch“	(3 C / 2 SWS)
M.Rom.Port.21	„Portugiesisch: Struktur, Variation, Wandel I“	(9 C / 2 SWS)
M.Rom.Port.31	„Portugiesisch: Struktur, Variation, Wandel II“	(9 C / 4 SWS)
M.Rom.Port.411	„Mastermodul Sprachwissenschaft Portugiesisch“	(3 C / 2 SWS)
M.Rom.Spa.21	„Spanisch: Struktur, Variation, Wandel I“	(9 C / 2 SWS)
M.Rom.Spa.31	„Spanisch: Struktur, Variation, Wandel II“	(9 C / 4 SWS)
M.Rom.Spa.411	„Mastermodul Sprachwissenschaft Spanisch“	(3 C / 2 SWS)

##### bb. Studienschwerpunkt „Literaturen der Romania: Konstanten und Dynamiken“

Es müssen sechs der folgenden Wahlpflichtmodule im Umfang von insgesamt 42 C erfolgreich absolviert werden, und zwar zweimal drei Module im Umfang von insgesamt 21 C in derselben romanischen Sprache:

M.Rom.Frz.22	„Französischsprachige Literaturen: Konstanten und Dynamiken I“	(9 C / 2 SWS)
M.Rom.Frz.32	„Französischsprachige Literaturen: Konstanten und Dynamiken II“	(9 C / 4 SWS)
M.Rom.Frz.412	„Mastermodul Literaturwissenschaft Französisch“	(3 C / 2 SWS)
M.Rom.It.22	„Italienische Literatur: Konstanten und Dynamiken I“	(9 C / 2 SWS)
M.Rom.It.32	„Italienische Literatur: Konstanten und Dynamiken II“	(9 C / 4 SWS)
M.Rom.It.412	„Mastermodul Literaturwissenschaft Italienisch“	(3 C / 2 SWS)

M.Rom.Port.22	„Portugiesischsprachige Literaturen: Konstanten und Dynamiken I“	(9 C / 2 SWS)
M.Rom.Port.32	„Portugiesischsprachige Literaturen: Konstanten und Dynamiken II“	(9 C / 4 SWS)
M.Rom.Port.412	„Mastermodul Literaturwissenschaft Portugiesisch“	(3 C / 2 SWS)
M.Rom.Spa.22	„Spanischsprachige Literaturen: Konstanten und Dynamiken I“	(9 C / 2 SWS)
M.Rom.Spa.32	„Spanischsprachige Literaturen: Konstanten und Dynamiken II“	(9 C / 4 SWS)
M.Rom.Spa.412	„Mastermodul Literaturwissenschaft Spanisch“	(3 C / 2 SWS)

#### **cc. Studienschwerpunkt „Frankreich- und Frankophoniestudien“**

Es müssen folgende sechs Wahlpflichtmodule im Umfang von 42 C erfolgreich absolviert werden:

M.Rom.Frz.21	„Französisch: Struktur, Variation, Wandel I“	(9 C / 2 SWS)
M.Rom.Frz.22	„Französischsprachige Literaturen: Konstanten und Dynamiken I“	(9 C / 2 SWS)
M.Rom.Frz.31	„Französisch: Struktur, Variation Wandel II“	(9 C / 4 SWS)
M.Rom.Frz.32	„Französischsprachige Literaturen: Konstanten und Dynamiken II“	(9 C / 4 SWS)
M.Rom.Frz.411	„Mastermodul Sprachwissenschaft Französisch“	(3 C / 2 SWS)
M.Rom.Frz.412	„Mastermodul Literaturwissenschaft Französisch“	(3 C / 2 SWS)

#### **dd. Studienschwerpunkt „Italienstudien“**

Es müssen folgende sechs Wahlpflichtmodule im Umfang von insgesamt 42 C erfolgreich absolviert werden:

M.Rom.It.21	„Italienisch: Struktur, Variation, Wandel I“	(9 C / 2 SWS)
M.Rom.It.22	„Italienische Literatur: Konstanten und Dynamiken I“	(9 C / 2 SWS)
M.Rom.It.31	„Italienisch: Struktur, Variation, Wandel II“	(9 C / 4 SWS)
M.Rom.It.32	„Italienische Literatur: Konstanten und Dynamiken II“	(9 C / 4 SWS)
M.Rom.It.411	„Mastermodul Sprachwissenschaft Italienisch“	(3 C / 2 SWS)
M.Rom.It.412	„Mastermodul Literaturwissenschaft Italienisch“	(3 C / 2 SWS)

#### **ee. Studienschwerpunkt „Portugal- und Brasilienstudien“**

Es müssen folgende sechs Wahlpflichtmodule im Umfang von insgesamt 42 C erfolgreich absolviert werden:

M.Rom.Port.21	„Portugiesisch: Struktur, Variation, Wandel I“	(9 C / 2 SWS)
M.Rom.Port.22	„Portugiesischsprachige Literaturen: Konstanten und Dynamiken I“	(9 C / 2 SWS)
M.Rom.Port.31	„Portugiesisch: Struktur, Variation, Wandel II“	(9 C / 4 SWS)
M.Rom.Port.32	„Portugiesischsprachige Literaturen: Konstanten und Dynamiken II“	(9 C / 4 SWS)

M.Rom.Port.411	„Mastermodul Sprachwissenschaft Portugiesisch“	(3 C / 2 SWS)
M.Rom.Port.412	„Mastermodul Literaturwissenschaft Portugiesisch“	(3 C / 2 SWS)

#### **ff. Studienschwerpunkt „Spanien- und Hispanoamerikastudien“**

Es müssen folgende sechs Wahlpflichtmodule im Umfang von insgesamt 42 C erfolgreich absolviert werden:

M.Rom.Spa.21	„Spanisch: Struktur, Variation, Wandel I“	(9 C / 2 SWS)
M.Rom.Spa.22	„Spanischsprachige Literaturen: Konstanten und Dynamiken I“	(9 C / 2 SWS)
M.Rom.Spa.31	„Spanisch: Struktur, Variation, Wandel II“	(9 C / 4 SWS)
M.Rom.Spa.32	„Spanischsprachige Literaturen: Konstanten und Dynamiken II“	(9 C / 4 SWS)
M.Rom.Spa.411	„Mastermodul Sprachwissenschaft Spanisch“	(3 C / 2 SWS)
M.Rom.Spa.412	„Mastermodul Literaturwissenschaft Spanisch“	(3 C / 2 SWS)

#### **b. Wahlpflichtmodule**

Es müssen fünf Wahlpflichtmodule im Umfang von insgesamt 36 C nach Maßgabe der folgenden Bestimmungen erfolgreich absolviert werden.

##### **aa. Wahlpflichtmodule I**

Es sind zwei der folgenden Module im Umfang von insgesamt 18 C erfolgreich zu absolvieren:

M.Rom.Frz.51	„Wahldisziplin Sprachwissenschaft Französisch“	(9 C / 4 SWS)
M.Rom.Frz.52	„Wahldisziplin Literaturwissenschaft Französisch“	(9 C / 4 SWS)
M.Rom.Frz.53	„Frankreich- und Frankophoniestudien: Inter- und transkulturelle Perspektiven Typ A“	(9 C / 4 SWS)
M.Rom.It.51	„Wahldisziplin Sprachwissenschaft Italienisch“	(9 C / 4 SWS)
M.Rom.It.52	„Wahldisziplin Literaturwissenschaft Italienisch“	(9 C / 4 SWS)
M.Rom.It.53	„Italienstudien: Inter- und transkulturelle Perspektiven Typ A“	(9 C / 4 SWS)
M.Rom.Port.51	„Wahldisziplin Sprachwissenschaft Portugiesisch“	(9 C / 4 SWS)
M.Rom.Port.52	„Wahldisziplin Literaturwissenschaft Portugiesisch“	(9 C / 4 SWS)
M.Rom.Port.53	„Portugal- und Brasilienstudien: Inter- und Transkulturelle Perspektiven Typ A“	(9 C / 4 SWS)
M.Rom.Spa.51	„Wahldisziplin Sprachwissenschaft Spanisch“	(9 C / 4 SWS)
M.Rom.Spa.52	„Wahldisziplin Literaturwissenschaft Spanisch“	(9 C / 4 SWS)
M.Rom.Spa.53	„Spanien- und Hispanoamerikastudien: Inter- und transkulturelle Perspektiven Typ A“	(9 C / 4 SWS)

Die Module M.Rom.Frz.51, M.Rom.Spa.51, M.Rom.It.51 und M.Rom.Port.51 können von Studierenden des Studienschwerpunktes „Romanische Sprachen: Struktur, Variation und

Wandel“, die Module M.Rom.Frz.52, M.Rom.Spa.52, M.Rom.It.52 und M.Rom.Port.52 von Studierenden des Studienschwerpunktes „Literaturen der Romania: Konstanten und Dynamiken“ nicht belegt werden.

### **bb. Wahlpflichtmodule II**

Es müssen wenigstens zwei der folgenden Module im Umfang von insgesamt wenigstens 18 C erfolgreich absolviert werden:

M.Frz.L-302	„Vertiefungsmodul Fachwissenschaften“	(8 C / 4 SWS)
M.It.L-302	„Vertiefungsmodul Fachwissenschaften Italienisch“	(8 C / 4 SWS)
M.Rom.621	„Weitere romanistische Disziplin: Galloromanistik“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.622	„Weitere romanistische Disziplin: Hispanistik“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.623	„Weitere romanistische Disziplin: Italianistik“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.624	„Weitere romanistische Disziplin: Lusitanistik“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.630	„Kommunikationsräume und Medialität“	(6 C / 2 SWS)
M.Rom.633	„Katalanische Sprache und Sprachwissenschaft“	(6 C / 2 SWS)
M.Rom.634	„Galicische Sprache und Sprachwissenschaft“	(6 C / 2 SWS)
M.Rom.635	„Sardische Sprache und Sprachwissenschaft“	(6 C / 2 SWS)
M.Rom.636	„Romanische Gender Studies“	(6 C / 2 SWS)
M.Rom.641	„Sprache, Kultur, Medien: Anwendung und Vermittlung“	(12 C / 1 SWS)
M.Rom.Frz.601	„Sprachpraxis Französisch“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.Frz.602	„Fach- und berufsbezogenes Französisch“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.Frz.611	„Fachwissenschaftliche Erweiterung: Sprach- wissenschaft Französisch“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.Frz.612	„Fachwissenschaftliche Erweiterung: Literatur- wissenschaft Französisch“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.Frz.613	„Frankreich- und Frankophoniestudien: Inter- und transkulturelle Perspektiven Typ B“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.It.602	„Fach- und berufsbezogenes Italienisch“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.It.611	„Fachwissenschaftliche Erweiterung: Sprach- wissenschaft Italienisch“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.It.612	„Fachwissenschaftliche Erweiterung: Literatur- wissenschaft Italienisch“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.It.613	„Italienstudien: Inter- und transkulturelle Perspektiven Typ B“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.Port.602	„Fach- und berufsbezogenes Portugiesisch“	(6 C / 2 SWS)
M.Rom.Port.611	„Fachwissenschaftliche Erweiterung: Sprach- wissenschaft Portugiesisch“	(6 C / 4 SWS)

M.Rom.Port.612	„Fachwissenschaftliche Erweiterung: Literaturwissenschaft Portugiesisch“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.Port.613	„Portugal- und Brasilienstudien: Inter- und transkulturelle Perspektiven Typ B“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.Spa.601	„Sprachpraxis Spanisch“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.Spa.602	„Fach- und berufsbezogenes Spanisch“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.Spa.611	„Fachwissenschaftliche Erweiterung: Sprachwissenschaft Spanisch“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.Spa.612	„Fachwissenschaftliche Erweiterung: Literaturwissenschaft Spanisch“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.Spa.613	„Spanien- und Hispanoamerikastudien: Inter- und transkulturelle Perspektiven Typ B“	(6 C / 4 SWS)
M.Spa.L-302	„Vertiefungsmodul Fachwissenschaften“	(8 C / 4 SWS)
SK.Rom.301	„Rumänisch I“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.302	„Rumänisch II“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.303	„Katalanisch I“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.304	„Katalanisch II“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.321	„Rumänisch III“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.322	„Katalanisch III“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.323	„Galicisch I“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.324	„Galicisch II“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.325	„Galicisch III“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.326	„Sardisch I“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.327	„Sardisch II“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.328	„Sardisch III“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.329	„Weitere romanische Sprache I“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.330	„Weitere romanische Sprache II“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.331	„Weitere romanische Sprache III“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.332	„Weitere romanische Sprache: Oberkurs“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.333	„Grundlagen lateinischer Sprache für Romanisten“	(3 C / 2 SWS)

Module mit den Endziffern 611, 612 und 613 können nicht mehr belegt werden, wenn fachlich entsprechende Module mit den Endziffern 51, 52 und 53 absolviert wurden, und umgekehrt. Es kann nur eines der Module M.Rom.Spa.601 und M.Rom.Spa.602 bzw. M.Rom.Frz.601 und M.Rom.Frz.602 belegt werden.

### c. Professionalisierungsbereich

Es müssen Module im Umfang von insgesamt wenigstens 12 C aus dem zulässigen Angebot an Schlüsselkompetenzen erfolgreich absolviert werden. Darunter stehen auch die folgenden romanistischen Module zur Auswahl:

SK.Rom.301	„Rumänisch I“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.302	„Rumänisch II“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.303	„Katalanisch I“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.304	„Katalanisch II“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.305	„Grundlagen für Studium und Beruf“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.306	„Sprachtechnologie“	(6 C / 4 SWS)
SK.Rom.308	„Exkursion“	(6 C / 2 SWS)
SK.Rom.309	„Italienisch: Corso Base“	(5 C / 4 SWS)
SK.Rom.310	„Italienisch: Corso Medio“	(4 C / 4 SWS)
SK.Rom.311	„Italienisch: Corso Avanzato“	(3 C / 4 SWS)
SK.Rom.312	„Portugiesisch I“	(4 C / 4 SWS)
SK.Rom.313	„Portugiesisch II“	(5 C / 4 SWS)
SK.Rom.314	„Español I B1.1“	(4 C / 6 SWS)
SK.Rom.315	„Español II B1.2“	(4 C / 6 SWS)
SK.Rom.316	„Spanisch DELE B2“	(3 C / 1 SWS)
SK.Rom.317	„Spanisch DELE C1“	(3 C / 1 SWS)
SK.Rom.320	„Einführung in die Theaterpraxis für Romanisten“	(6 C / 2 SWS)
SK.Rom.321	„Rumänisch III“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.322:	„Katalanisch III“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.323	„Galicisch I“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.324	„Galicisch II“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.325	„Galicisch III“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.326	„Sardisch I“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.327	„Sardisch II“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.328	„Sardisch III“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.329	„Weitere romanische Sprache I“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.330	„Weitere romanische Sprache II“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.331	„Weitere romanische Sprache III“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.332	„Weitere romanische Sprache: Oberkurs“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.333	„Grundlagen lateinischer Sprache für Romanisten“	(3 C / 2 SWS)

### d. Masterarbeit

Durch die erfolgreiche Anfertigung der Masterarbeit werden 30 C erworben.

## 2. Fachstudium TransRomania-Studien: Romanische Sprachen, Literaturen und Kulturen im Umfang von 42 C

### a. Studienschwerpunkte

Es muss einer der folgenden Studienschwerpunkte im Umfang von 24 C erfolgreich absolviert werden.

#### aa. Studienschwerpunkt „Romanische Sprachen: Struktur, Variation und Wandel“

Es müssen vier der folgenden Wahlpflichtmodule im Umfang von insgesamt 24 C erfolgreich absolviert werden, und zwar zweimal zwei Module im Umfang von insgesamt 12 C in derselben romanischen Sprache:

M.Rom.Frz.21	„Französisch: Struktur, Variation, Wandel I“	(9 C / 2 SWS)
M.Rom.Frz.411	„Mastermodul Sprachwissenschaft Französisch“	(3 C / 2 SWS)
M.Rom.It.21	„Italienisch: Struktur, Variation, Wandel I“	(9 C / 2 SWS)
M.Rom.It.411	„Mastermodul Sprachwissenschaft Italienisch“	(3 C / 2 SWS)
M.Rom.Port.21	„Portugiesisch: Struktur, Variation, Wandel I“	(9 C / 2 SWS)
M.Rom.Port.411	„Mastermodul Sprachwissenschaft Portugiesisch“	(3 C / 2 SWS)
M.Rom.Spa.21	„Spanisch: Struktur, Variation, Wandel I“	(9 C / 2 SWS)
M.Rom.Spa.411	„Mastermodul Sprachwissenschaft Spanisch“	(3 C / 2 SWS)

#### bb. Studienschwerpunkt „Literaturen der Romania: Konstanten und Dynamiken“

Es müssen vier der folgenden Wahlpflichtmodule im Umfang von insgesamt 24 C erfolgreich absolviert werden, und zwar zweimal zwei Module im Umfang von insgesamt 12 C in derselben romanischen Sprache:

M.Rom.Frz.22	„Französischsprachige Literaturen: Konstanten und Dynamiken I“	(9 C / 2 SWS)
M.Rom.Frz.412	„Mastermodul Literaturwissenschaft Französisch“	(3 C / 2 SWS)
M.Rom.It.22	„Italienische Literatur: Konstanten und Dynamiken I“	(9 C / 2 SWS)
M.Rom.It.412	„Mastermodul Literaturwissenschaft Italienisch“	(3 C / 2 SWS)
M.Rom.Port.22	„Portugiesischsprachige Literaturen: Konstanten und Dynamiken I“	(9 C / 2 SWS)
M.Rom.Port.412	„Mastermodul Literaturwissenschaft Portugiesisch“	(3 C / 2 SWS)
M.Rom.Spa.22	„Spanischsprachige Literaturen: Konstanten und Dynamiken I“	(9 C / 2 SWS)
M.Rom.Spa.412	„Mastermodul Literaturwissenschaft Spanisch“	(3 C / 2 SWS)

#### cc. Studienschwerpunkt „Frankreich- und Frankophoniestudien“

Es müssen folgende vier Wahlpflichtmodule im Umfang von insgesamt 24 C erfolgreich absolviert werden:

M.Rom.Frz.21	„Französisch: Struktur, Variation, Wandel I“	(9 C / 2 SWS)
--------------	--	---------------

M.Rom.Frz.22	„Französischsprachige Literaturen: Konstanten und Dynamiken I“	(9 C / 2 SWS)
M.Rom.Frz.411	„Mastermodul Sprachwissenschaft Französisch“	(3 C / 2 SWS)
M.Rom.Frz.412	„Mastermodul Literaturwissenschaft Französisch“	(3 C / 2 SWS)

#### **dd. Studienschwerpunkt „Italienstudien“**

Es müssen folgende vier Wahlpflichtmodule im Umfang von insgesamt 24 C erfolgreich absolviert werden:

M.Rom.It.21	„Italienisch: Struktur, Variation, Wandel I“	(9 C / 2 SWS)
M.Rom.It.22	„Italienische Literatur: Konstanten und Dynamiken I“	(9 C / 2 SWS)
M.Rom.It.411	„Mastermodul Sprachwissenschaft Italienisch“	(3 C / 2 SWS)
M.Rom.It.412	„Mastermodul Literaturwissenschaft Italienisch“	(3 C / 2 SWS)

#### **ee. Studienschwerpunkt „Portugal- und Brasilienstudien“**

Es müssen folgende vier Wahlpflichtmodule im Umfang von insgesamt 24 C erfolgreich absolviert werden:

M.Rom.Port.21	„Portugiesisch: Struktur, Variation, Wandel I“	(9 C / 2 SWS)
M.Rom.Port.22	„Portugiesischsprachige Literaturen: Konstanten und Dynamiken I“	(9 C / 2 SWS)
M.Rom.Port.411	„Mastermodul Sprachwissenschaft Portugiesisch“	(3 C / 2 SWS)
M.Rom.Port.412	„Mastermodul Literaturwissenschaft Portugiesisch“	(3 C / 2 SWS)

#### **ff. Studienschwerpunkt „Spanien- und Hispanoamerikastudien“**

Es müssen folgende vier Wahlpflichtmodule im Umfang von insgesamt 24 C erfolgreich absolviert werden:

M.Rom.Spa.21	„Spanisch: Struktur, Variation, Wandel I“	(9 C / 2 SWS)
M.Rom.Spa.22	„Spanischsprachige Literaturen: Konstanten und Dynamiken I“	(9 C / 2 SWS)
M.Rom.Spa.411	„Mastermodul Sprachwissenschaft Spanisch“	(3 C / 2 SWS)
M.Rom.Spa.412	„Mastermodul Literaturwissenschaft Spanisch“	(3 C / 2 SWS)

#### **b. Wahlpflichtmodule**

Es müssen mindestens zwei der folgenden Module im Umfang von insgesamt wenigstens 18 C nach Maßgabe der folgenden Bestimmungen erfolgreich absolviert werden:

M.Rom.Frz.51	„Wahldisziplin Sprachwissenschaft Französisch“	(9 C / 4 SWS)
M.Rom.Frz.52	„Wahldisziplin Literaturwissenschaft Französisch“	(9 C / 4 SWS)
M.Rom.Frz.53	„Frankreich- und Frankophoniestudien: Inter- und transkulturelle Perspektiven Typ A“	(9 C / 4 SWS)
M.Rom.It.51	„Wahldisziplin Sprachwissenschaft Italienisch“	(9 C / 4 SWS)
M.Rom.It.52	„Wahldisziplin Literaturwissenschaft Italienisch“	(9 C / 4 SWS)

M.Rom.It.53	„Italienstudien: Inter- und transkulturelle Perspektiven Typ A“	(9 C / 4 SWS)
M.Rom.Port.51	„Wahldisziplin Sprachwissenschaft Portugiesisch“	(9 C / 4 SWS)
M.Rom.Port.52	„Wahldisziplin Literaturwissenschaft Portugiesisch“	(9 C / 4 SWS)
M.Rom.Port.53	„Portugal- und Brasilienstudien: Inter- und Transkulturelle Perspektiven Typ A“	(9 C / 4 SWS)
M.Rom.Spa.51	„Wahldisziplin Sprachwissenschaft Spanisch“	(9 C / 4 SWS)
M.Rom.Spa.52	„Wahldisziplin Literaturwissenschaft Spanisch“	(9 C / 4 SWS)
M.Rom.Spa.53	„Spanien- und Hispanoamerikastudien: Inter- und transkulturelle Perspektiven Typ A“	(9 C / 4 SWS)
M.Frz.L-302	„Vertiefungsmodul Fachwissenschaften“	(8 C / 4 SWS)
M.It.L-302	„Vertiefungsmodul Fachwissenschaften“	(8 C / 4 SWS)
M.Rom.621	„Weitere romanistische Disziplin: Galloromanistik“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.622	„Weitere romanistische Disziplin: Hispanistik“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.623	„Weitere romanistische Disziplin: Italianistik“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.624	„Weitere romanistische Disziplin: Lusitanistik“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.630	„Kommunikationsräume und Medialität“	(6 C / 2 SWS)
M.Rom.633	„Katalanische Sprache und Sprachwissenschaft“	(6 C / 2 SWS)
M.Rom.634	„Galicische Sprache und Sprachwissenschaft“	(6 C / 2 SWS)
M.Rom.635	„Sardische Sprache und Sprachwissenschaft“	(6 C / 2 SWS)
M.Rom.636	„Romanische Gender Studies“	(6 C / 2 SWS)
M.Rom.641	„Sprache, Kultur, Medien: Anwendung und Vermittlung“	(12 C / 2 SWS)
M.Rom.Frz.601	„Sprachpraxis Französisch“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.Frz.602	„Fach- und berufsbezogenes Französisch“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.Frz.611	„Fachwissenschaftliche Erweiterung: Sprachwissenschaft Französisch“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.Frz.612	„Fachwissenschaftliche Erweiterung: Literaturwissenschaft Französisch“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.Frz.613	„Frankreich- und Frankophoniestudien: Inter- und transkulturelle Perspektiven Typ B“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.It.602	„Fach- und berufsbezogenes Italienisch“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.It.611	„Fachwissenschaftliche Erweiterung: Sprachwissenschaft Italienisch“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.It.612	„Fachwissenschaftliche Erweiterung: Literaturwissenschaft Italienisch“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.It.613	„Italienstudien: Inter- und transkulturelle Perspektiven Typ B“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.Port.602	„Fach- und berufsbezogenes Portugiesisch“	(6 C / 2 SWS)

M.Rom.Port.611	„Fachwissenschaftliche Erweiterung: Sprachwissenschaft Portugiesisch“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.Port.612	„Fachwissenschaftliche Erweiterung: Literaturwissenschaft Portugiesisch“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.Port.613	„Portugal- und Brasilienstudien: Inter- und transkulturelle Perspektiven Typ B“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.Spa.601	„Sprachpraxis Spanisch“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.Spa.602	„Fach- und berufsbezogenes Spanisch“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.Spa.611	„Fachwissenschaftliche Erweiterung: Sprachwissenschaft Spanisch“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.Spa.612	„Fachwissenschaftliche Erweiterung: Literaturwissenschaft Spanisch“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.Spa.613	„Spanien- und Hispanoamerikastudien: Inter- und transkulturelle Perspektiven Typ B“	(6 C / 4 SWS)
M.Spa.L-302	„Vertiefungsmodul Fachwissenschaften“	(8 C / 4 SWS)
SK.Rom.301	„Rumänisch I“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.302	„Rumänisch II“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.303	„Katalanisch I“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.304	„Katalanisch II“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.321	„Rumänisch III“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.322	„Katalanisch III“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.323	„Galicisch I“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.324	„Galicisch II“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.325	„Galicisch III“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.326	„Sardisch I“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.327	„Sardisch II“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.328	„Sardisch III“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.329	„Weitere romanische Sprache I“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.330	„Weitere romanische Sprache II“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.331	„Weitere romanische Sprache III“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.332	„Weitere romanische Sprache: Oberkurs“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.333	„Grundlagen lateinischer Sprache für Romanisten“	(3 C / 2 SWS)

Die Module M.Rom.Frz.51, M.Rom.Spa.51, M.Rom.It.51 und M.Rom.Port.51 können von Studierenden des Studienschwerpunktes „Romanische Sprachen: Struktur, Variation und Wandel“, die Module M.Rom.Frz.52, M.Rom.Spa.52, M.Rom.It.52 und M.Rom.Port.52 von Studierenden des Studienschwerpunktes „Literaturen der Romania: Konstanten und Dynamiken“ nicht belegt werden. Module mit den Endziffern 611, 612 und 613 können nicht mehr belegt werden, wenn fachlich entsprechende Module mit den Endziffern 51, 52 und 53 absolviert

wurden, und umgekehrt. Es kann nur eines der Module M.Rom.Spa.601 und M.Rom.Spa.602 bzw. M.Rom.Frz.601 und M.Rom.Frz.602 belegt werden.

### **c. Fachexterne Modulpakete**

Studierende haben ein zulässiges romanistisches oder fachexternes Modulpaket im Umfang von 36 C oder zwei zulässige romanistische oder fachexterne Modulpakete im Umfang von jeweils 18 C erfolgreich zu absolvieren.

### **d. Professionalisierungsbereich**

Es müssen Module im Umfang von insgesamt wenigstens 12 C aus dem zulässigen Angebot an Schlüsselkompetenzen erfolgreich absolviert werden. Darunter stehen auch die folgenden romanistischen Module zur Auswahl:

SK.Rom.301	„Rumänisch I“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.302	„Rumänisch II“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.303	„Katalanisch I“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.304	„Katalanisch II“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.305	„Grundlagen für Studium und Beruf“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.306	„Sprachtechnologie“	(6 C / 4 SWS)
SK.Rom.308	„Exkursion“	(6 C / 2 SWS)
SK.Rom.309	„Italienisch: Corso Base“	(5 C / 4 SWS)
SK.Rom.310	„Italienisch: Corso Medio“	(4 C / 4 SWS)
SK.Rom.311	„Italienisch: Corso Avanzato“	(3 C / 4 SWS)
SK.Rom.312	„Portugiesisch I“	(4 C / 4 SWS)
SK.Rom.313	„Portugiesisch II“	(5 C / 4 SWS)
SK.Rom.314	„Español I B1.1“	(4 C / 6 SWS)
SK.Rom.315	„Español II B1.2“	(4 C / 6 SWS)
SK.Rom.316	„Spanisch DELE B2“	(3 C / 1 SWS)
SK.Rom.317	„Spanisch DELE C1“	(3 C / 1 SWS)
SK.Rom.320	„Einführung in die Theaterpraxis für Romanisten“	(6 C / 2 SWS)
SK.Rom.321	„Rumänisch III“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.322	„Katalanisch III“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.323	„Galicisch I“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.324	„Galicisch II“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.325	„Galicisch III“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.326	„Sardisch I“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.327	„Sardisch II“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.328	„Sardisch III“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.329	„Weitere romanische Sprache I“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.330	„Weitere romanische Sprache II“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.331	„Weitere romanische Sprache III“	(3 C / 2 SWS)

SK.Rom.332	„Weitere romanische Sprache: Oberkurs“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.333	„Grundlagen lateinischer Sprache für Romanisten“	(3 C / 2 SWS)

### e. Masterarbeit

Durch die erfolgreiche Anfertigung der Masterarbeit werden 30 C erworben.

## II. Romanistische Modulpakete

### 1. Romanistische Modulpakete im Umfang von 36 C

#### a. Modulpaket „Galloromanistik“ im Umfang von 36 C

(belegbar ausschließlich innerhalb eines geeigneten Master-Studiengangs)

##### aa. Zugangsvoraussetzungen

- Nachweis von französischen Sprachkenntnissen der Stufe C1 des Gemeinsamen Europäischen Referenzrahmens für alle Fertigkeiten;
- Nachweis von Kenntnissen fachwissenschaftlicher Inhalte des Faches „Frankreich- und Frankophoniestudien/Französisch“ oder einer fachlich eng verwandten Fachrichtung im Umfang von wenigstens 40 C.

##### bb. Wahlpflichtmodule

Es müssen Module im Umfang von insgesamt wenigstens 36 C nach Maßgabe der folgenden Bestimmungen erfolgreich absolviert werden.

##### i. Wahlpflichtmodule I

Es müssen drei Module im Umfang von insgesamt 21 C nach Maßgabe entweder des Buchstaben  $\alpha$  oder des Buchstaben  $\beta$  erfolgreich absolviert werden:

$\alpha$ . M.Rom.Frz.21	„Französisch: Struktur, Variation, Wandel I“	(9 C / 2 SWS)
M.Rom.Frz.31	„Französisch: Struktur, Variation, Wandel II“	(9 C / 4 SWS)
M.Rom.Frz.411	„Mastermodul Sprachwissenschaft Französisch“	(3 C / 2 SWS)
$\beta$ . M.Rom.Frz.22	„Französischsprachige Literaturen: Konstanten und Dynamiken I“	(9 C / 2 SWS)
M.Rom.Frz.32	„Französischsprachige Literaturen: Konstanten und Dynamiken II“	(9 C / 4 SWS)
M.Rom.Frz.412	„Mastermodul Literaturwissenschaft Französisch“	(3 C / 2 SWS)

##### ii. Wahlpflichtmodule II

Es müssen wenigstens zwei der folgenden Module im Umfang von insgesamt wenigstens 15 C erfolgreich absolviert werden:

M.Frz.L-302	„Vertiefungsmodul Fachwissenschaften“	(8 C / 4 SWS)
M.Rom.622	„Weitere romanistische Disziplin: Hispanistik“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.623	„Weitere romanistische Disziplin: Italianistik“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.624	„Weitere romanistische Disziplin: Lusitanistik“	(6 C / 4 SWS)

M.Rom.630	„Kommunikationsräume und Medialität“	(6 C / 2 SWS)
M.Rom.633	„Katalanische Sprache und Sprachwissenschaft“	(6 C / 2 SWS)
M.Rom.634	„Galicische Sprache und Sprachwissenschaft“	(6 C / 2 SWS)
M.Rom.635	„Sardische Sprache und Sprachwissenschaft“	(6 C / 2 SWS)
M.Rom.636	„Romanische Gender Studies“	(6 C / 2 SWS)
M.Rom.641	„Sprache, Kultur, Medien: Anwendung und Vermittlung“	(12 C / 2 SWS)
M.Rom.Frz.51	„Wahldisziplin Sprachwissenschaft Französisch I“	(9 C / 4 SWS)
M.Rom.Frz.52	„Wahldisziplin Literaturwissenschaft Französisch I“	(9 C / 4 SWS)
M.Rom.Frz.53	„Frankreich- und Frankophoniestudien: Inter- und Transkulturelle Perspektiven Typ A“	(9 C / 4 SWS)
M.Rom.Frz.601	„Sprachpraxis Französisch“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.Frz.602	„Fach- und berufsbezogenes Französisch“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.Frz.611	„Fachwissenschaftliche Erweiterung: Sprach- wissenschaft Französisch“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.Frz.612	„Fachwissenschaftliche Erweiterung: Literatur- wissenschaft“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.Frz.613	„Frankreich- und Frankophoniestudien: Inter- und Transkulturelle Perspektiven Typ B“	(6 C / 4 SWS)
SK.Rom.301	„Rumänisch I“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.302	„Rumänisch II“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.303	„Katalanisch I“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.304	„Katalanisch II“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.321	„Rumänisch III“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.322	„Katalanisch III“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.323	„Galicisch I“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.324	„Galicisch II“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.325	„Galicisch III“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.326	„Sardisch I“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.327	„Sardisch II“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.328	„Sardisch III“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.329	„Weitere romanische Sprache I“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.330	„Weitere romanische Sprache II“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.331	„Weitere romanische Sprache III“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.332	„Weitere romanische Sprache: Oberkurs“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.333	„Grundlagen lateinischer Sprache für Romanisten“	(3 C / 2 SWS)

iii. Es kann nur je eines der Module M.Rom.Frz.21 und M.Rom.Frz.51, M.Rom.Frz.22 und M.Rom.Frz.52 sowie M.Rom.Frz.601 und M.Rom.Frz.602 in das Modulpaket eingebracht werden.

## **b. Modulpaket „Hispanistik“ im Umfang von 36 C**

(belegbar ausschließlich innerhalb eines geeigneten Master-Studiengangs)

### **aa. Zugangsvoraussetzungen**

- Nachweis von spanischen Sprachkenntnissen der Stufe C1 des Gemeinsamen Europäischen Referenzrahmens für alle Fertigkeiten
- Nachweis von Kenntnissen fachwissenschaftlicher Inhalte des Faches „Spanien- und Hispanoamerikastudien/Spanisch“ oder einer fachlich eng verwandten Fachrichtung im Umfang von wenigstens 40 C.

### **bb. Wahlpflichtmodule**

Es müssen Module im Umfang von insgesamt wenigstens 36 C nach Maßgabe der folgenden Bestimmungen erfolgreich absolviert werden.

#### **i. Wahlpflichtmodule I**

Es müssen drei Module im Umfang von insgesamt 21 C nach Maßgabe entweder des Buchstaben  $\alpha$  oder des Buchstaben  $\beta$  erfolgreich absolviert werden:

$\alpha$ . M.Rom.Spa.21	„Spanisch: Struktur, Variation, Wandel I“	(9 C / 2 SWS)
M.Rom.Spa.31	„Spanisch: Struktur, Variation, Wandel II“	(9 C / 4 SWS)
M.Rom.Spa.411	„Mastermodul Sprachwissenschaft“	(3 C / 2 SWS)
$\beta$ . M.Rom.Spa.22	„Spanischsprachige Literaturen: Konstanten und Dynamiken I“	(9 C / 2 SWS)
M.Rom.Spa.32	„Spanischsprachige Literaturen: Konstanten und Dynamiken II“	(9 C / 4 SWS)
M.Rom.Spa.412	„Mastermodul Literaturwissenschaft“	(3 C / 2 SWS)

#### **ii. Wahlpflichtmodule II**

Es müssen wenigstens zwei der folgenden Module im Umfang von insgesamt wenigstens 15 C erfolgreich absolviert werden:

M.Rom.621	„Weitere romanistische Disziplin: Galloromanistik“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.623	„Weitere romanistische Disziplin: Italianistik“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.624	„Weitere romanistische Disziplin: Lusitanistik“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.630	„Kommunikationsräume und Medialität“	(6 C / 2 SWS)
M.Rom.633	„Katalanische Sprache und Sprachwissenschaft“	(6 C / 2 SWS)
M.Rom.634	„Galicische Sprache und Sprachwissenschaft“	(6 C / 2 SWS)
M.Rom.635	„Sardische Sprache und Sprachwissenschaft“	(6 C / 2 SWS)
M.Rom.636	„Romanische Gender Studies“	(6 C / 2 SWS)
M.Rom.641	„Sprache, Kultur, Medien: Anwendung und Vermittlung“	(12 C / 2 SWS)
M.Rom.Spa.51	„Wahldisziplin Sprachwissenschaft Spanisch I“	(9 C / 4 SWS)
M.Rom.Spa.52	„Wahldisziplin Literaturwissenschaft Spanisch I“	(9 C / 4 SWS)

M.Rom.Spa.53	„Spanien- und Hispanoamerikastudien: Inter- und transkulturelle Perspektiven Typ A“	(9 C / 4 SWS)
M.Rom.Spa.601	„Sprachpraxis Spanisch“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.Spa.602	„Fach- und berufsbezogenes Spanisch“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.Spa.611	„Fachwissenschaftliche Erweiterung: Sprachwissenschaft Spanisch“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.Spa.612	„Fachwissenschaftliche Erweiterung: Literaturwissenschaft Spanisch“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.Spa.613	„Spanien- und Hispanoamerikastudien: Inter- und transkulturelle Perspektiven Typ B“	(6 C / 4 SWS)
M.Spa.L-302	„Vertiefungsmodul Fachwissenschaften“	(8 C / 4 SWS)
SK.Rom.301	„Rumänisch I“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.302	„Rumänisch II“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.303	„Katalanisch I“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.304	„Katalanisch II“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.321	„Rumänisch III“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.322	„Katalanisch III“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.323	„Galicisch I“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.324	„Galicisch II“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.325	„Galicisch III“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.326	„Sardisch I“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.327	„Sardisch II“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.328	„Sardisch III“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.329	„Weitere romanische Sprache I“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.330	„Weitere romanische Sprache II“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.331	„Weitere romanische Sprache III“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.332	„Weitere romanische Sprache: Oberkurs“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.333	„Grundlagen lateinischer Sprache für Romanisten“	(3 C / 2 SWS)

iii. Es kann nur je eines der Module M.Rom.Spa.21 und M.Rom.Spa.51, M.Rom.Spa.22 und M.Rom.Spa.52 sowie M.Rom.Spa.601 und M.Rom.Spa.602 in das Modulpaket eingebracht werden.

### **c. Modulpaket „Italianistik“ im Umfang von 36 C**

(belegbar ausschließlich innerhalb eines geeigneten Master-Studiengangs)

#### **aa. Zugangsvoraussetzungen**

- Nachweis von italienischen Sprachkenntnissen der Stufe B2+ des Gemeinsamen Europäischen Referenzrahmens für alle Fertigkeiten

- Nachweis von Kenntnissen fachwissenschaftlicher Inhalte des Faches „Italienstudien/Italienisch“ oder einer fachlich eng verwandten Fachrichtung im Umfang von wenigstens 40 C.

### **bb. Wahlpflichtmodule**

Es müssen Module im Umfang von insgesamt wenigstens 36 C nach Maßgabe der folgenden Bestimmungen erfolgreich absolviert werden.

#### **i. Wahlpflichtmodule I**

Es müssen drei Module im Umfang von insgesamt 21 C nach Maßgabe entweder des Buchstaben  $\alpha$  oder des Buchstaben  $\beta$  erfolgreich absolviert werden:

<b><math>\alpha</math></b> . M.Rom.It.21	„Italienisch: Struktur, Variation, Wandel I“	(9 C / 2 SWS)
M.Rom.It.31	„Italienisch: Struktur, Variation, Wandel II“	(9 C / 4 SWS)
M.Rom.It.411	„Mastermodul Sprachwissenschaft Italienisch“	(3 C / 2 SWS)
<b><math>\beta</math></b> . M.Rom.It.22	„Italienische Literatur: Konstanten und Dynamiken I“	(9 C / 2 SWS)
M.Rom.It.32	„Italienische Literatur: Konstanten und Dynamiken II“	(9 C / 4 SWS)
M.Rom.It.412	„Mastermodul Literaturwissenschaft Italienisch“	(3 C / 2 SWS)

#### **ii. Wahlpflichtmodule II**

Es müssen wenigstens zwei der folgenden Module im Umfang von insgesamt wenigstens 15 C erfolgreich absolviert werden:

M.It.L-302	„Vertiefungsmodul Fachwissenschaften“	(8 C / 4 SWS)
M.Rom.621	„Weitere romanistische Disziplin: Galloromanistik“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.622	„Weitere romanistische Disziplin: Hispanistik“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.624	„Weitere romanistische Disziplin: Lusitanistik“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.630	„Kommunikationsräume und Medialität“	(6 C / 2 SWS)
M.Rom.633	„Katalanische Sprache und Sprachwissenschaft“	(6 C / 2 SWS)
M.Rom.634	„Galicische Sprache und Sprachwissenschaft“	(6 C / 2 SWS)
M.Rom.635	„Sardische Sprache und Sprachwissenschaft“	(6 C / 2 SWS)
M.Rom.636	„Romanische Gender Studies“	(6 C / 2 SWS)
M.Rom.641	„Sprache, Kultur, Medien: Anwendung und Vermittlung“	(12 C / 2 SWS)
M.Rom.It.51	„Wahldisziplin Sprachwissenschaft Italienisch I“	(9 C / 4 SWS)
M.Rom.It.52	„Wahldisziplin Literaturwissenschaft Italienisch I“	(9 C / 4 SWS)
M.Rom.It.53	„Italienstudien: Inter- und transkulturelle Perspektiven Typ A“	(9 C / 4 SWS)
M.Rom.It.602	„Fach- und berufsbezogenes Italienisch“	(6 C / 4 SWS)

M.Rom.It.611	„Fachwissenschaftliche Erweiterung: Sprachwissenschaft Italienisch“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.It.612	„Fachwissenschaftliche Erweiterung: Literaturwissenschaft Italienisch“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.It.613	„Italienstudien: Inter- und transkulturelle Perspektiven Typ B“	(6 C / 4 SWS)
SK.Rom.301	„Rumänisch I“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.302	„Rumänisch II“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.303	„Katalanisch I“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.304	„Katalanisch II“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.321	„Rumänisch III“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.322	„Katalanisch III“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.323	„Galicisch I“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.324	„Galicisch II“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.325	„Galicisch III“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.326	„Sardisch I“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.327	„Sardisch II“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.328	„Sardisch III“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.329	„Weitere romanische Sprache I“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.330	„Weitere romanische Sprache II“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.331	„Weitere romanische Sprache III“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.332	„Weitere romanische Sprache: Oberkurs“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.333	„Grundlagen lateinischer Sprache für Romanisten“	(3 C / 2 SWS)

iii. Es kann nur eines der Module M.Rom.It.21 und M.Rom.It.51 sowie nur eines der Module M.Rom.It.22 und M.Rom.It.52 in das Modulpaket eingebracht werden.

#### **d. Modulpaket „Lusitanistik“ im Umfang von 36 C**

(belegbar ausschließlich innerhalb eines geeigneten Master-Studiengangs)

##### **aa. Zugangsvoraussetzungen**

- Nachweis von portugiesischen Sprachkenntnissen der Stufe B2+ des Gemeinsamen Europäischen Referenzrahmens für alle Fertigkeiten
- Nachweis von Kenntnissen fachwissenschaftlicher Inhalte des Faches „Portugal- und Brasilienstudien/Portugiesisch“ oder einer fachlich eng verwandten Fachrichtung im Umfang von wenigstens 40 C.

##### **bb. Wahlpflichtmodule**

Es müssen Module im Umfang von wenigstens 36 C nach Maßgabe der folgenden Bestimmungen erfolgreich absolviert werden.

### **i. Wahlpflichtmodule I**

Es müssen drei Module im Umfang von insgesamt 21 C nach Maßgabe entweder des Buchstaben  $\alpha$  oder des Buchstaben  $\beta$  erfolgreich absolviert werden:

<b><math>\alpha</math>.</b> M.Rom.Port.21	„Portugiesisch: Struktur, Variation, Wandel I“	(9 C / 2 SWS)
M.Rom.Port.31	„Portugiesisch: Struktur, Variation, Wandel II“	(9 C / 4 SWS)
M.Rom.Port.411	„Mastermodul Sprachwissenschaft Portugiesisch“	(3 C / 2 SWS)
<b><math>\beta</math>.</b> M.Rom.Port.22	„Portugiesischsprachige Literaturen: Konstanten und Dynamiken I“	(9 C / 2 SWS)
M.Rom.Port.32	„Portugiesischsprachige Literaturen: Konstanten und Dynamiken II“	(9 C / 2 SWS)
M.Rom.Port.412	„Mastermodul Literaturwissenschaft Portugiesisch“	(3 C / 2 SWS)

### **ii. Wahlpflichtmodule II**

Es müssen wenigstens zwei der folgenden Module im Umfang von insgesamt wenigstens 15 C erfolgreich absolviert werden:

M.Rom.621	„Weitere romanistische Disziplin: Galloromanistik“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.622	„Weitere romanistische Disziplin: Hispanistik“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.623	„Weitere romanistische Disziplin: Italianistik“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.630	„Kommunikationsräume und Medialität“	(6 C / 2 SWS)
M.Rom.633	„Katalanische Sprache und Sprachwissenschaft“	(6 C / 2 SWS)
M.Rom.634	„Galicische Sprache und Sprachwissenschaft“	(6 C / 2 SWS)
M.Rom.635	„Sardische Sprache und Sprachwissenschaft“	(6 C / 2 SWS)
M.Rom.636	„Romanische Gender Studies“	(6 C / 2 SWS)
M.Rom.641	„Sprache, Kultur, Medien: Anwendung und Vermittlung“	(12 C / 2 SWS)
M.Rom.Port.51	„Wahldisziplin Sprachwissenschaft Portugiesisch I“	(9 C / 4 SWS)
M.Rom.Port.52	„Wahldisziplin Literaturwissenschaft Portugiesisch I“	(9 C / 4 SWS)
M.Rom.Port.53	„Portugal- und Brasilienstudien: Inter- und transkulturelle Perspektiven Typ A“	(9 C / 4 SWS)
M.Rom.Port.602	„Fach- und berufsbezogenes Portugiesisch“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.Port.611	„Fachwissenschaftliche Erweiterung: Sprach- wissenschaft Portugiesisch“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.Port.612	„Fachwissenschaftliche Erweiterung: Literatur- wissenschaft Portugiesisch“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.Port.613	„Portugal- und Brasilienstudien: Inter- und transkulturelle Perspektiven Typ B“	(6 C / 4 SWS)
SK.Rom.301	„Rumänisch I“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.302	„Rumänisch II“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.303	„Katalanisch I“	(3 C / 2 SWS)

SK.Rom.304	„Katalanisch II“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.321	„Rumänisch III“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.322	„Katalanisch III“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.323	„Galicisch I“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.324	„Galicisch II“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.325	„Galicisch III“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.326	„Sardisch I“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.327	„Sardisch II“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.328	„Sardisch III“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.329	„Weitere romanische Sprache I“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.330	„Weitere romanische Sprache II“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.331	„Weitere romanische Sprache III“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.332	„Weitere romanische Sprache: Oberkurs“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.333	„Grundlagen lateinischer Sprache für Romanisten“	(3 C / 2 SWS)

iii. Es können nur eines der Module M.Rom.Port.21 und M.Rom.Port.51 sowie nur eines der Module M.Rom.Port.22 und M.Rom.Port.52 in das Modulpaket eingebracht werden.

## **2. Romanistische Modulpakete im Umfang von 18 C**

### **a. Modulpaket „Galloromanistik“ im Umfang von 18 C**

(belegbar ausschließlich innerhalb eines geeigneten Master-Studiengangs)

#### **aa. Zugangsvoraussetzungen**

- Nachweis von französischen Sprachkenntnissen der Stufe C1 des Gemeinsamen Europäischen Referenzrahmens für alle Fertigkeiten
- Nachweis von Kenntnissen fachwissenschaftlicher Inhalte des Faches „Frankreich- und Frankophoniestudien/Französisch“ oder einer fachlich eng verwandten Fachrichtung im Umfang von wenigstens 40 C.

#### **bb. Wahlpflichtmodule**

Es müssen drei der folgenden Wahlpflichtmodule im Umfang von insgesamt wenigstens 18 C erfolgreich absolviert werden:

M.Frz.L-302	„Vertiefungsmodul Fachwissenschaften“	(8 C / 4 SWS)
M.Rom.Frz.601	„Sprachpraxis Französisch“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.Frz.602	„Fach- und berufsbezogenes Französisch“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.Frz.611	„Fachwissenschaftliche Erweiterung: Sprachwissenschaft Französisch“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.Frz.612	„Fachwissenschaftliche Erweiterung: Literaturwissenschaft Französisch“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.Frz.613	„Frankreich- und Frankophoniestudien: Inter- und transkulturelle Perspektiven Typ B“	(6 C / 4 SWS)

Es kann nur eines der Module M.Rom.Frz.601 und M.Rom.Frz.602 in das Modulpaket eingebracht werden.

### **b. Modulpaket „Hispanistik“ im Umfang von 18 C**

(belegbar ausschließlich innerhalb eines geeigneten Master-Studiengangs)

#### **aa. Zugangsvoraussetzungen**

- Nachweis von spanischen Sprachkenntnissen der Stufe C1 des Gemeinsamen Europäischen Referenzrahmens für alle Fertigkeiten
- Nachweis von Kenntnissen fachwissenschaftlicher Inhalte des Faches „Spanien- und Hispanoamerikastudien/Spanisch“ oder einer fachlich eng verwandten Fachrichtung im Umfang von wenigstens 40 C.

#### **bb. Wahlpflichtmodule**

Es müssen drei der folgenden Wahlpflichtmodule im Umfang von insgesamt wenigstens 18 C erfolgreich absolviert werden:

M.Rom.Spa.601	„Sprachpraxis Spanisch“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.Spa.602	„Fach- und berufsbezogenes Spanisch“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.Spa.611	„Fachwissenschaftliche Erweiterung: Sprachwissenschaft Spanisch“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.Spa.612	„Fachwissenschaftliche Erweiterung: Literaturwissenschaft Spanisch“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.Spa.613	„Spanien- und Hispanoamerikastudien: Inter- und transkulturelle Perspektiven Typ B“	(6 C / 4 SWS)
M.Spa.L-302	„Vertiefungsmodul Fachwissenschaften“	(8 C / 4 SWS)

Es kann nur eines der Module M.Rom.Spa.601 und M.Rom.Spa.602 in das Modulpaket eingebracht werden.

### **c. Modulpaket „Italianistik“ im Umfang von 18 C**

(belegbar ausschließlich innerhalb eines geeigneten Master-Studiengangs)

#### **aa. Zugangsvoraussetzungen**

- Nachweis von italienischen Sprachkenntnissen der Stufe B2+ des Gemeinsamen Europäischen Referenzrahmens für alle Fertigkeiten
- Nachweis von Kenntnissen fachwissenschaftlicher Inhalte des Faches „Italienstudien/Italienisch“ oder einer fachlich eng verwandten Fachrichtung im Umfang von wenigstens 40 C.

#### **bb. Wahlpflichtmodule**

Es müssen drei der folgenden Wahlpflichtmodule im Umfang von insgesamt 18 C erfolgreich absolviert werden:

M.Rom.It.602	„Fach- und berufsbezogenes Italienisch“	(6 C / 2 SWS)
--------------	---	---------------

M.Rom.It.611	„Fachwissenschaftliche Erweiterung: Sprachwissenschaft Italienisch“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.It.612	„Fachwissenschaftliche Erweiterung: Literaturwissenschaft Italienisch“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.It.613	„Italienstudien: Inter- und transkulturelle Perspektiven Typ B“	(6 C / 4 SWS)

#### **d. Modulpaket „Lusitanistik“ im Umfang von 18 C**

(belegbar ausschließlich innerhalb eines geeigneten Master-Studiengangs)

##### **aa. Zugangsvoraussetzungen**

- Nachweis von portugiesischen Sprachkenntnissen der Stufe B2+ des Gemeinsamen Europäischen Referenzrahmens für alle Fertigkeiten
- Nachweis von Kenntnissen fachwissenschaftlicher Inhalte des Faches „Portugal- und Brasilienstudien/Portugiesisch“ oder einer fachlich eng verwandten Fachrichtung im Umfang von wenigstens 40 C.

##### **bb. Wahlpflichtmodule**

Es müssen drei der folgenden Wahlpflichtmodule im Umfang von insgesamt 18 C erfolgreich absolviert werden:

M.Rom.Port.602	„Fach- und berufsbezogenes Portugiesisch“	(6 C / 2 SWS)
M.Rom.Port.611	„Fachwissenschaftliche Erweiterung: Sprachwissenschaft Portugiesisch“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.Port.612	„Fachwissenschaftliche Erweiterung: Literaturwissenschaft Portugiesisch“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.Port.613	„Portugal, und Brasilienstudien: Inter- und transkulturelle Perspektiven Typ B“	(6 C / 4 SWS)

## Anlage II

### Modulübersicht:

#### Double Degree-Programm mit der Université de Pau et des Pays de l'Adour (UPPA)

#### 1. Studierende der Georg-August-Universität Göttingen

Studierende der Universität Göttingen verbringen das 1. Studienjahr am Standort Pau der UPPA und das 2. Studienjahr an der Universität Göttingen. Dabei müssen Leistungen im Umfang von insgesamt wenigstens 120 C nach Maßgabe der folgenden Bestimmungen erfolgreich absolviert werden.

#### a. Erstes Studienjahr (Aufenthalt an der UPPA)

Es müssen nachfolgende Module im Umfang von insgesamt 60 C erfolgreich absolviert werden:

1. Semester	M.Rom-Pau.UE1	Bibliographische Recherche / Recherche bibliographique	6 C
	M.Rom-Pau.UE2	Forschungsmethodologie / Méthodologie de la Recherche - Literaturwissenschaft / Littérature - Sprachwissenschaft / Linguistique - Landeswissenschaft / Civilisation - Bildende Künste / Arts Visuels	8 C
	M.Rom-Pau.UE3	Moderne Fremdsprache / Langue Vivante	8 C
	M.Rom-Pau.UE4	Forschungsmethoden und spezifische Themen I / Méthodologies et thèmes de recherche 1. Forschungsmethodologie Poetik und Literaturgeschichte / Méthodologie de la recherche en poétiques et histoire littéraire 2. Spezifische Forschungsthemen / Thèmes spécifiques de recherche - Antike Literatur / Littératures de l'Antiquité - Mittelalterliche Literatur und Literatur des 16. Jahrhunderts / Littérature du Moyen Âge et du XVI <sup>e</sup> siècle - Vergleichende Literaturwissenschaften / Littérature comparée - Praktikum / Stage professionnel	8 C
2. Semester	M.Rom-Pau.UE5	Forschungsmethoden und spezifische Themen II / Méthodologies et thèmes de recherche 1. Forschungsmethodologie Allgemeine und Vergleichende Literaturwissenschaft / Méthodologie de la recherche en littérature générale et comparée	8 C

		2. Spezifische Forschungsthemen / Thèmes spécifiques de recherche - Kunst und Literatur der griechischen und lateinischen Antike / Art et littérature de l'Antiquité gréco-romaine - Geschichte der französischen Sprache / Histoire de la langue française - Literatur des 17. und 18. Jahrhunderts / Littératures XVII <sup>e</sup> et XVIII <sup>e</sup> siècles - Praktikum / Stage professionnel	
	M.Rom-Pau.UE 6	Forschungsarbeit / Dossier de recherche	22 C

## b. Zweites Studienjahr

### aa. Wahlpflichtmodule I

Es müssen folgende Module im Umfang von insgesamt 6 C erfolgreich absolviert werden:

M.Rom.Frz.411	„Mastermodul Sprachwissenschaft Französisch“	(3 C / 2 SWS)
M.Rom.Frz.412	„Mastermodul Literaturwissenschaft Französisch“	(3 C / 2 SWS)

### bb. Wahlpflichtmodule II

Es müssen wenigstens zwei der folgenden Module im Umfang von insgesamt wenigstens 12 C erfolgreich absolviert werden:

M.Frz.L-302	„Vertiefungsmodul Fachwissenschaften“	(8 C / 4 SWS)
M.Rom.622	„Weitere romanistische Disziplin: Hispanistik“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.623	„Weitere romanistische Disziplin: Italianistik“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.624	„Weitere romanistische Disziplin: Lusitanistik“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.630	„Kommunikationsräume und Medialität“	(6 C / 2 SWS)
M.Rom.633	„Katalanische Sprache und Sprachwissenschaft“	(6 C / 2 SWS)
M.Rom.634	„Galicische Sprache und Sprachwissenschaft“	(6 C / 2 SWS)
M.Rom.635	„Sardische Sprache und Sprachwissenschaft“	(6 C / 2 SWS)
M.Rom.636	„Romanische Gender Studies“	(6 C / 2 SWS)
M.Rom.641	„Sprache, Kultur, Medien: Anwendung und Vermittlung“	(12 C / 2 SWS)
M.Rom.Frz.611	„Fachwissenschaftliche Erweiterung: Sprachwissenschaft Französisch“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.Frz.612	„Fachwissenschaftliche Erweiterung: Literaturwissenschaft Französisch“	(6 C / 4 SWS)
M.Rom.Frz.613	„Frankreich- und Frankophonestudien: Inter- und Transkulturelle Perspektiven Typ B“	(6 C / 4 SWS)
SK.Rom.301	„Rumänisch I“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.302	„Rumänisch II“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.303	„Katalanisch I“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.304	„Katalanisch II“	(3 C / 2 SWS)

SK.Rom.321	„Rumänisch III“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.322	„Katalanisch III“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.323	„Galicisch I“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.324	„Galicisch II“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.325	„Galicisch III“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.326	„Sardisch I“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.327	„Sardisch II“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.328	„Sardisch III“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.329	„Weitere romanische Sprache I“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.330	„Weitere romanische Sprache II“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.331	„Weitere romanische Sprache III“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.332	„Weitere romanische Sprache: Oberkurs“	(3 C / 2 SWS)
SK.Rom.333	„Grundlagen lateinischer Sprache für Romanisten“	(3 C / 2 SWS)

### **cc. Professionalisierungsbereich**

Es müssen Module im Umfang von insgesamt wenigstens 12 C aus dem zulässigen Angebot an Schlüsselkompetenzen erfolgreich absolviert werden.

### **dd. Masterarbeit**

Durch die erfolgreiche Anfertigung der Masterarbeit werden 30 C erworben.

## **2. Studierende der Université Pau et des Pays de l'Adour (UPPA)**

Studierende der UPPA verbringen das 1. Studienjahr am Standort Pau. Das 1. Studienjahr wird nach den Bestimmungen der UPPA absolviert und entspricht dem Programm der Studierenden der Universität Göttingen. Das 2. Studienjahr verbringen die Studierenden der UPPA an der Universität Göttingen. Dabei müssen Leistungen im Umfang von insgesamt wenigstens 60 C nach Maßgabe der nach folgenden Bestimmungen erfolgreich absolviert werden. Es wird empfohlen, die Module von insgesamt 30 C im 3. Semester zu belegen und die Masterarbeit im 4. Semester zu verfassen.

### **a. Pflichtmodule**

Es müssen folgende Module im Umfang von insgesamt 6 C erfolgreich absolviert werden:

M.Rom.Frz.411	„Mastermodul Sprachwissenschaft Französisch“	(3 C / 2 SWS)
M.Rom.Frz.412	„Mastermodul Literaturwissenschaft Französisch“	(3 C / 2 SWS)

### **b. Wahlpflichtmodule I**

Es müssen zwei der folgenden Module im Umfang von insgesamt 18 C erfolgreich absolviert werden:

M.Rom.Frz.51	„Wahldisziplin Sprachwissenschaft Französisch“	(9 C / 4 SWS)
M.Rom.Frz.52	„Wahldisziplin Literaturwissenschaft Französisch“	(9 C / 4 SWS)

M.Rom.Frz.53 „Frankreich- und Frankophoniestudien:  
Inter- und Transkulturelle Perspektiven Typ A“ (9 C / 4 SWS)

### **c. Wahlpflichtmodule II**

Es muss wenigstens eines der folgenden Module im Umfang von wenigstens 6 C erfolgreich absolviert werden:

M.Rom.Frz.611 „Fachwissenschaftliche Erweiterung:  
Sprachwissenschaft Französisch“ (6 C / 4 SWS)

M.Rom.Frz.612 „Fachwissenschaftliche Erweiterung:  
Literaturwissenschaft Französisch“ (6 C / 4 SWS)

M.Rom.Frz.613 „Frankreich- und Frankophoniestudien:  
Inter- und Transkulturelle Perspektiven Typ A“ (6 C / 4 SWS)

M.Rom.622 „Weitere romanistische Disziplin: Hispanistik“ (6 C / 4 SWS)

M.Rom.623 „Weitere romanistische Disziplin: Italianistik“ (6 C / 4 SWS)

M.Rom.624 „Weitere romanistische Disziplin: Lusitanistik“ (6 C / 4 SWS)

M.Rom.630 „Kommunikationsräume und Medialität“ (6 C / 2 SWS)

M.Rom.636 „Romanische Gender Studies“ (6 C / 2 SWS)

M.Rom.641 „Sprache, Kultur, Medien: Anwendung und Vermittlung“ (12 C / 2 SWS)

### **d. Masterarbeit**

Durch die erfolgreiche Anfertigung der Masterarbeit werden 30 C erworben:

### Anlage III: Exemplarische Studienverlaufspläne

1. Fachstudium „TransRomania-Studien: Romanische Sprachen, Literaturen und Kulturen“ (Studienschwerpunkt „Romanische Sprachen: Struktur, Variation und Wandel“) im Umfang von 78 C

Sem. Σ C	Fachstudium „TransRomania-Studien: Romanische Sprachen, Literaturen und Kulturen“ (78 C)					Professionalisierungsbereich [Schlüsselkompetenzen] (12 C)
	Modul	Modul	Modul	Modul	Modul	Modul
<b>1.</b> Σ 30 C	M.Rom.Frz.21 „Französisch: Struktur, Variation, Wandel I“ (Wahlpflicht) 9 C	M.Rom.It.21 „Italienisch: Struktur, Variation, Wandel I“ (Wahlpflicht) 9 C	M.Rom.Frz.630 „Kommunikationsräume und Medialität“ 6 C	SK.Rom.303 „Katalanisch I“ (Wahlpflicht) 3 C		SK.IKG-ISZ.16 „Web-spezifisches Schreiben,“ (Wahl) 3 C
<b>2.</b> Σ 30 C		M.Rom.It.31 „Italienisch: Struktur, Variation, Wandel II“ (Wahlpflicht) 9 C	M.Rom.641 „Sprache, Kultur, Medien: Anwendung und Vermittlung“ (Wahlpflicht) 12C		M.Rom.It.602 „Fach- und berufsbezogenes Italienisch“ (Wahlpflicht) 6 C	B.Gri.12 „Neugriechisch I“ (Wahl) 3 C
<b>3.</b> Σ 27 C	M.Rom.Frz.31 „Französisch: Struktur, Variation, Wandel II“ (Wahlpflicht) 9 C	M.Rom.It.411 „Mastermodul Sprachwissenschaft Italienisch“ (Wahlpflicht) 3 C			M.Rom.Frz.53 „Frankreich- und Frankophoniestudien: Inter- und transkulturelle Perspektiven Typ A“ (Wahlpflicht) 9 C	SK.IKG-IKK.01 „Interkulturelles Kompetenztraining“ (Wahl) 6 C
<b>4.</b> Σ 33 C	M.Rom.Frz.411 „Mastermodul Sprachwissenschaft Französisch“ (Wahlpflicht) 3 C	Masterarbeit 30 C				
<b>Σ 120 C</b>	<b>21 C</b>	<b>21 C (+ 30 C)</b>	<b>36 C</b>			<b>12 C</b>

2. Fachstudium „TransRomania-Studien: Romanische Sprachen, Literaturen und Kulturen“ (Studienschwerpunkt „Frankreich- und Frankophoniestudien“) im Umfang von 42 C in Verbindung mit Modulpaket „Englische Philologie“ im Umfang von 36 C

Sem. Σ C	Fachstudium „TransRomania-Studien: Romanische Sprachen, Literaturen und Kulturen“ (42 C)		Modulpaket „Englische Philologie“ (36 C)			Professionalisierungsbereich [Schlüsselkompetenzen] (12 C)
	Modul	Modul	Modul	Modul	Modul	Modul
1. Σ 30 C	M.Rom.Frz.21 „Französisch: Struktur, Variation, Wandel I“ (Wahlpflicht) 9 C	M.Rom.Frz.22 „Französischsprach- liche Literaturen: Konstanten und Dynamiken I“ (Wahlpflicht) 9 C	M.EP.01a „Anglistische Literatur- und Kulturwissenschaft - Basismodul“ (Wahlpflicht) 6 C	M.EP.02b „Mediävistik- Basismodul“ (Wahlpflicht) 6 C		
2. Σ 30 C	M.Rom.Frz.611 „Fachwissenschaftl. Erweiterung: Sprachwissenschaft Französisch“ (Wahlpflicht) 6 C	M.Rom.641 „Sprache, Kultur, Medien: Anwendung und Vermittlung“ (Wahlpflicht) 12C		M.EP.05b „Mediävistik - Aufbaumodul“ (Wahlpflicht) 6 C	M.EP.03-N „Sprachpraxis“ (Pflicht) 6 C	
3. Σ 27 C	M.Rom.Frz.412 „Mastermodul Literatur- wissenschaft Französisch“ (Wahlpflicht) 3 C		M.EP.04a „Anglistische Literatur- und Kulturwissenschaft – Aufbaumodul“ (Wahlpflicht) 6 C		M.EP.08a „American Culture and Institutions / British Culture and Institutions (for MA Students)“ (Wahlpflicht) 6 C	SK.IKG-ISZ.31 „ProText: Praxisstudien“ (Wahl) 6 C
						SK.IKG-IKK.01 „Interkulturelles Kompetenztraining“ (Wahl) 6 C
4. Σ 33 C	M.Rom.Frz.411 „Mastermodul Sprachwissenschaft Französisch“ (Wahlpflicht) 3 C	Masterarbeit 30 C				
Σ 120 C	42 C (+ 30 C)		36 C			12 C

3. Fachstudium „TransRomania-Studien: Romanische Sprachen, Literaturen und Kulturen“ (Studienschwerpunkt „Frankreich- und Frankophoniestudien“) im Umfang von 42 C in Verbindung mit Modulpaketen Deutsche Philologie und Kunstgeschichte im Umfang von je 18 C

Sem. Σ C	Fachstudium „TransRomania-Studien: Romanische Sprachen, Literaturen und Kulturen“ (42 C)		Modulpaket „Deutsche Philologie“ (18 C)	Modulpaket „Kunstgeschichte“ (18 C)	Professionalisierungs- bereich [Schlüsselkompetenzen] (12 C)
	Modul	Modul	Modul	Modul	Modul
<b>1.</b> Σ 33 C	M.Rom.Frz.21 „Französisch: Struktur, Variation, Wandel I“ (Wahlpflicht) 9 C	M.Rom.Frz.22 „Französischsprachige Literaturen: Konstanten und Dynamiken I“ (Wahlpflicht) 9 C	M.Ger.09 „Historische und theoretische Grundkompetenzen der Literaturwissenschaft C“ (Wahlpflicht) 9 C		SK.Kug.4b „Bildanalyse“ (Wahl) 6 C
<b>2.</b> Σ 27 C	M.Rom.636 „Romanische Gender Studies“ (Wahlpflicht) 6 C	M.Rom.Frz.52 „Wahldisziplin Literaturwissenschaft Französisch“ (Wahlpflicht) 9 C		M.Kug.05 „Kunstvermittlung“ (Wahlpflicht) 9 C	SK.Kug.5a „Geschichte der Bildmedien“ (Wahl) 3 C
<b>3.</b> Σ 27 C	M.Rom.Frz.411 „Mastermodul „Sprach- wissenschaft Französisch““ (Wahlpflicht) 3 C	SK.Rom.333 „Grundlagen lateinischer Sprache für Romanisten“ (Wahlpflicht) 3 C	M.Ger.11 „Diachrone und synchrone Aspekte der deutschen Grammatik C“ (Wahlpflicht) 9 C	M.Kug.08 „Kuratorische und konservatorische Praxis“ (Wahlpflicht) 9 C	SK.IKG-ISZ.24 „Bewerbungen schreiben für Jobs“ (Wahl) 3 C
<b>4.</b> Σ 33 C	M.Rom.Frz.412 „Mastermodul Literatur- wissenschaft Französisch“ (Wahlpflicht) 3 C	Masterarbeit in französischer Literatur- wissenschaft 30 C			
<b>Σ 120 C</b>	<b>42 C (+ 30 C)</b>		<b>18 C</b>	<b>18 C</b>	<b>12 C</b>

4. Modulpakete „Galloromanistik“ im Umfang von 36 C bzw. 18 C in anderen Master-Studiengängen

Sem. Σ C	Modulpaket „Galloromanistik“ (36 C)	
	Modul	Modul
1. Σ 12 C	M.Rom.Frz.21 „Französisch: Struktur, Variation, Wandel I“ (Wahlpflicht) 9 C	M.Rom.Frz.602 „Fach- und berufsbezogenes Französisch“ (Wahlpflicht) 6 C
2. Σ 12 C	M.Rom.Frz.31 „Französisch: Struktur, Variation, Wandel II“ (Wahlpflicht) 9 C	
3. Σ 12 C	M.Rom.Frz.411 „Mastermodul Sprachwissenschaft Französisch“ (Wahlpflicht) 3 C	M.Rom.Frz.52 „Wahldisziplin Literatur- wissenschaft Französisch“ (Wahlpflicht) 9 C
Σ 36 C		

Sem. Σ C	Modulpaket „Galloromanistik“ (18 C)	
	Modul	Modul
1. Σ 6 C	M.Rom.Frz.602 „Fach- und berufsbezogenes Französisch“ (Wahlpflicht) 6 C	M.Rom.Frz.613 „Frankreich- und Frankophoniestudien: Inter- und transkulturelle Perspektiven Typ B“ (Wahlpflicht) 6 C
2. Σ 6 C		
3. Σ 6 C	M.Rom.Frz.612 „Fach- wissenschaftliche Erweiterung: Literatur- wissenschaft Französisch“ (Wahlpflicht) 6 C	
Σ 18 C		

5. Modulpakete „Hispanistik“ im Umfang von 36 C bzw. 18 C in anderen Master-Studiengängen

Sem. Σ C	Modulpaket „Hispanistik“ (36 C)	
	Modul	Modul
1. Σ 12 C	M.Rom.Spa.21 „Spanisch: Struktur, Variation, Wandel I“ (Wahlpflicht) 9 C	M.Rom.Spa.602 „Fach- und berufsbezogenes Spanisch“ (Wahlpflicht) 6 C
2. Σ 12 C	M.Rom.Spa.31 „Spanisch: Struktur, Variation, Wandel II“ (Wahlpflicht) 9 C	
3. Σ 12 C	M.Rom.Spa.411 Mastermodul „Sprachwissenschaft Spanisch“ (Wahlpflicht) 3 C	M.Rom.Spa.52 „Wahldisziplin Literaturwissenschaft Spanisch“ (Wahlpflicht) 9 C
Σ 36 C		

Sem. Σ C	Modulpaket „Hispanistik“ (18 C)	
	Modul	Modul
1. Σ 6 C	M.Rom.Spa.602 „Fach- und berufsbezogenes Spanisch“ (Wahlpflicht) 6 C	M.Rom.Spa.613 „Spanien- und Hispanoamerikastudien: Inter- und transkulturelle Perspektiven Typ B“ (Wahlpflicht) 6 C
2. Σ 6 C		
3. Σ 6 C	M.Rom.Spa.612 „Fach- wissenschaftliche Erweiterung: Literaturwissenschaft Spanisch“ (Wahlpflicht) 6 C	
Σ 18 C		

6. Modulpakete „Italianistik“ im Umfang von 36 C bzw. 18 C in anderen Master-Studiengängen

Sem. Σ C	Modulpaket „Italianistik“ (36 C)	
	Modul	Modul
1. Σ 12 C	M.Rom.It.21 „Italienisch: Struktur, Variation, Wandel I“ (Wahlpflicht) 9 C	M.Rom.It.602 „Fach- und berufsbezogenes Italienisch“ (Wahlpflicht) 6 C
2. Σ 12 C	M.Rom.It.31 „Italienisch: Struktur, Variation, Wandel II“ (Wahlpflicht) 9 C	
3. Σ 12 C	M.Rom.It.411 „Mastermodul Sprachwissenschaft Italienisch“ (Wahlpflicht) 3 C	M.Rom.It.52 „Wahldisziplin Literaturwissenschaft Italienisch“ (Wahlpflicht) 9 C
Σ 36 C		

Sem. Σ C	Modulpaket „Italianistik“ (18 C)	
	Modul	Modul
1. Σ 6 C	M.Rom.It.602 „Fach- und berufsbezogenes Italienisch“ (Wahlpflicht) 6 C	M.Rom.It.613 „Italienstudien: Inter- und transkulturelle Perspektiven Typ B“ (Wahlpflicht) 6 C
2. Σ 6 C		
3. Σ 6 C	M.Rom.It.612 „Fach- wissenschaftliche Erweiterung: Literaturwissenschaft Italienisch“ (Wahlpflicht) 6 C	
Σ 18 C		

7. Modulpakete Lusitanistik“ im Umfang von 36 C bzw. 18 C in anderen Master-Studiengängen

Sem. Σ C	Modulpaket „Lusitanistik“ (36 C)	
	Modul	Modul
1. Σ 12 C	M.Rom.Port.21 „Portugiesisch: Struktur, Variation, Wandel I“ (Wahlpflicht) 9 C	M.Rom.Port.602 „Fach- und berufsbezogenes Portugiesisch“ (Wahlpflicht) 6 C
2. Σ 12 C	M.Rom.Port.31 „Portugiesisch: Struktur, Variation, Wandel II“ (Wahlpflicht) 9 C	
3. Σ 12 C	M.Rom.Port.411 „Mastermodul Sprachwissenschaft Portugiesisch“ (Wahlpflicht) 3 C	M.Rom.Port.52 „Wahldisziplin Literaturwissenschaft Portugiesisch“ (Wahlpflicht) 9 C
Σ 36 C		

Sem. Σ C	Modulpaket „Lusitanistik“ (18 C)	
	Modul	Modul
1. Σ 6 C	M.Rom.Port.602 „Fach- und berufsbezogenes Portugiesisch“ (Wahlpflicht) 6 C	M.Rom.Port.613 „Portugal- und Brasilienstudien: Inter- und transkulturelle Perspektiven Typ B“ (Wahlpflicht) 6 C
2. Σ 6 C		
3. Σ 6 C	M.Rom.Port.612 „Fach- wissenschaftliche Erweiterung: Literaturwissenschaft Portugiesisch“ (Wahlpflicht) 6 C	
Σ 18 C		

8. Doppelabschluss M.A. „TransRomania-Studien: Romanische Sprachen, Literaturen und Kulturen“ (Studienschwerpunkt „Frankreich- und Frankophoniestudien“)/“Master Arts, lettres, langues, civilisations (Parcours: Poétiques et histoire littéraire)“ – Studierende der Georg-August-Universität Göttingen

Sem. Σ C	Fachstudium „TransRomania-Studien: Romanische Sprachen, Literaturen und Kulturen“ (78 C)				Schlüsselkompetenzen (12 C)	
	Modul	Modul	Modul	Modul	Modul	Modul
<b>Pau 1.</b> Σ 30 C	M.Rom-Pau.UE1 „Bibliographische Recherche“ (Pflicht) 6 C	M.Rom-Pau.UE2 „Forschungsmethodologie“ (8 C)	M.Rom-Pau.UE3 „Moderne Fremdsprache“ (Pflicht) 8 C	M.Rom-Pau.UE4 „Forschungsmethoden und spezifische Themen I“ (Pflicht) 8 C		
<b>Pau 2.</b> Σ 30 C	M.Rom-Pau.UE5 „Forschungsmethoden und spezifische Themen II“ (Pflicht) 8 C	M.Rom-Pau.UE6 „Forschungsarbeit“ (Pflicht) 22 C				
<b>Göttingen 3.</b> Σ 27 C	M.Rom.Frz.611 „Fachwissenschaftliche Erweiterung: Sprachwissenschaft Französisch“ (Wahlpflicht) 6 C	M.Rom.Frz.411 „Mastermodul Sprachwissenschaft Französisch“ (Wahlpflicht) 3 C	M.Rom.634 „Galicische Sprache und Sprachwissenschaft“ (Wahlpflicht) 6 C		SK.IKG-ISZ.31 „ProText: Praxisstudien“ (Wahl) 6 C	SK.IKG-IKK.01 „Interkulturelles Kompetenztraining“ (Wahl) 6 C
<b>Göttingen 4.</b> Σ 33 C	M.Rom.Frz.412 „Mastermodul Literaturwissenschaft Französisch“ (Wahlpflicht) 3 C	Masterarbeit 30 C				
<b>Σ 120 C</b>	<b>108 C</b>				<b>12 C</b>	

9. Doppelabschluss M.A. „TransRomania-Studien: Romanische Sprachen, Literaturen und Kulturen“ (Studienschwerpunkt „Frankreich- und Frankophoniestudien“)/“Master Arts, lettres, langues, civilisations (Parcours: Poétiques et histoire littéraire)“ – Studierende der Université de Pau et des Pays de l'Adour (3. und 4. Semester)

Sem. Σ C	Fachstudium „TransRomania-Studien: Romanische Sprachen, Literaturen und Kulturen/GalloTransRomania-Studien: Romanische Sprachen, Literaturen und Kulturen“ (78 C)				
	Modul	Modul	Modul	Modul	Modul
<b>Göttingen</b> <b>3.</b> <b>Σ 30C</b>	M.Rom.Frz.411 „Mastermodul Sprachwissenschaft Französisch“ (Pflicht) 3 C	M.Rom.Frz.412 „Mastermodul Literatur- wissenschaft Französisch“ (Pflicht) 3 C	M.Rom.Frz.51 „Wahldisziplin Sprachwissenschaft Französisch“ (Wahlpflicht) 9 C	M.Rom.Frz.52 „Wahldisziplin Literatur- wissenschaft Französisch“ (Wahlpflicht) 9 C	M.Rom.Frz.611 „Fachwissen- schaftliche Erweiterung: Sprachwissenschaft Französisch“ (Wahlpflicht) 6 C
<b>Göttingen</b> <b>4.</b> <b>Σ 30 C</b>	Masterarbeit 30 C				
<b>Σ 60 C</b>	<b>60 C</b>				